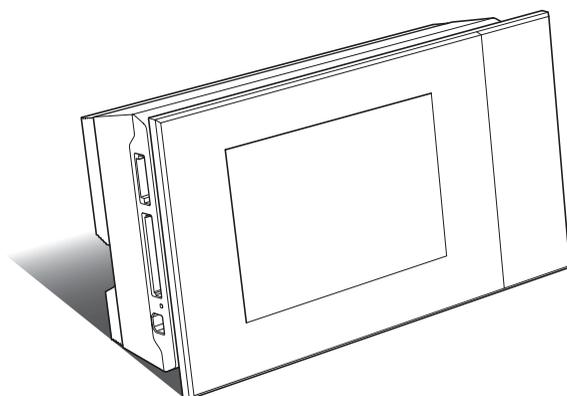


# Digitalni fotoštampač/ fotookvir

## DPP-F700



### Uputstvo za upotrebu

Pre korištenja uređaja pročitajte temeljno priložene priručnike "Prvo pročitajte" i "O paketima za štampanje" te ovaj priručnik i sačuvajte ih za buduću upotrebu.

#### Beleška za korisnika

Broj modela i serijski broj nalaze se na zadnjoj strani uređaja. Zabeležite serijski broj na dole označeno mesto. Te brojeve upotrebite svaki put kad kontaktirate sa Sonyjevim servisom u vezi sa ovim proizvodom.

Br. modela DPP-F700

Serijski br. \_\_\_\_\_

Ti modeli nisu raspoloživi u svim državama i regijama.

Pregled

Upotreba fotookvira

Upotreba štampača

Upotreba raznih funkcija

Razni načini štampanja

Korištenje sa računarom

U slučaju problema

Dodatne informacije



## S-Frame

## **UPOZORENJE**

**Kako bi sprečili požar ili električni udar, ne izlažite uređaj kiši ili vlazi.**

**Nemojte izlagati baterije visokim temperaturama, na primer od direktnog sunčevog svetla, otvorenog plamena i sl.**

## **OPREZ**

**Zamenite bateriju isključivo novom baterijom navedenog tipa. U suprotnom može doći do požara ili ozleda. Zbrinite baterije u skladu sa uputstvom.**

## Za korisnike u Evropi

Ovaj proizvod je ispitani i potvrđena je usklađenost sa smernicom EMC za upotrebu spojnih kablova kraćih od 3 m.

### Pažnja

Elektromagnetno polje na određenim frekvencijama može uticati na sliku i zvuk ovog uređaja.

### Napomena

Ako statički elektricitet ili elektromagnetizam prouzrokuju prekid prenosa podataka, ponovo pokrenite aplikaciju ili odspojite i ponovo spojite kabl (USB, i sl.).

### Zbrinjavanje starih električnih i elektronskih uređaja (primenjuje se u Evropskoj uniji i ostalim evropskim zemljama sa sistemima odvojenog prikupljanja otpada)



Ova oznaka na proizvodu ili na ambalaži označava da se ovaj proizvod ne sme zbrinjavati kao kućni otpad. On treba biti zbrinut na, za tu namenu na predviđenom mestu za reciklažu električne ili elektronske opreme. Pravilnim zbrinjavanjem ovog proizvoda pomažete u sprečavanju mogućih negativnih posledica po okolinu

i ljudsko zdravlje, do kojih može doći nepravilnim zbrinjavanjem ovog uređaja. Reciklažom materijala pomažete u očuvanju prirodnih izvora. Za detaljne informacije o reciklaži ovog proizvoda, molimo kontaktirajte vašu lokalnu upravu, odlagalište otpada ili prodavnicu gde ste kupili proizvod.

### Zbrinjavanje dotrajalih baterija (primenjuje se u Evropskoj uniji i ostalim evropskim zemljama sa sistemima odvojenog prikupljanja otpada)



Ova oznaka na bateriji ili na ambalaži označava da se ova baterija ne sme zbrinjavati kao kućni otpad. Na nekim baterijama se ovaj simbol može koristiti zajedno sa hemijskim simbolom. Hemijski simbol za živu

(Hg) ili olovo (Pb) dodaje se ako baterija sadrži više od 0,0005% žive ili 0,004% olova. Pravilnim zbrinjavanjem baterija pomažete u sprečavanju mogućih negativnih posledica po okolinu i ljudsko zdravlje, do kojih može doći nepravilnim zbrinjavanjem baterija. Reciklažom materijala pomažete u očuvanju prirodnih izvora. U slučaju proizvoda koji zbog sigurnosnih

razloga, performansi ili zadržavanja celovitosti podataka zahtevaju trajnu povezanost sa unutrašnjom baterijom, takvu bateriju trebaju menjati samo osposobljeni serviseri. Kako biste osigurali pravilno zbrinjavanje baterije, predajte dotrajali proizvod na sabirno mesto za recikliranje električne i elektronske opreme. Za sve ostale baterije molimo da pogledate poglavlje o tome kako sigurno izvaditi bateriju iz uređaja. Onesite je na odlagalište za recikliranje dotrajalih baterija.

Za detaljne informacije o reciklaži ovog proizvoda ili baterije, molimo kontaktirajte vašu lokalnu upravu, odlagalište otpada ili prodavnicu gde ste kupili proizvod.

### Napomena za korisnike u zemljama koje primenjuju EU smernice

Proizvođač ovog uređaja je Sony Corporation 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan. Ovlašćeni predstavnik za EMC i sigurnost proizvoda je Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Nemačka. Za pitanja servisa i garancije pogledajte adresu na garantnom listu.

Kopiranje, emitovanje ili štampanje CD-ova, TV programa, materijala zaštićenih autorskim pravima (npr. slike ili publikacije) ili bilo kakvih drugih materijala osim vaših vlastitih snimaka ili dela ograničeno je samo na privatnu ili kućnu upotrebu. Ako za kopiranje materijala nemate dozvolu vlasnika autorskog prava, korišćenje tih materijala preko ovog ograničenja može predstavljati kršenje zakona o autorskom pravu i pružati vlasnicima autorskog prava osnovu za potraživanje naknade za nanesenu štetu.

Kad na ovom uređaju koristite fotografije, posebno pazite da ne kršite zakon o zaštiti autorskog prava. Svaka neovlašćena upotreba ili menjanje autorskih portreta može predstavljati kršenje prava. Kod nekih izložbi, izvođenja ili performansi može biti zabranjena upotreba fotografija.

### **Sigurnosne kopije podataka**

Kako biste sprečili potencijalnu opasnost od gubljenja podataka uzrokovanu slučajnim delovanjem ili kvarom ovog uređaja, savetujemo da napravite sigurnosne kopije svojih podataka.

### **Napomena**

PRODAVAC NI U KOM SLUČAJU NEĆE BITI ODGOVORAN ZA BILO KAKVE DIREKTNE, SLUČAJNE ILI POSLEDIČNE ŠTETE BILO KOJE NARAVI, ILI ZA GUBITKE ILI TROŠKOVE NASTALE UPOTREBOM BILO KOJEG NEISPRAVNOG UREĐAJA ILI UPOTREBOM BILO KOJEG UREĐAJA.

Sony ne preuzima odgovornost za bilo kakve usputne ili posledične štete ili gubitke snimljenih materijala do kojih može doći upotrebom ili kvarom ovog uređaja ili memorijske kartice.

### **Napomene o LCD ekranu**

- Slika prikazana na ekranu nije istog kvaliteta i boje kao slika koja se štampa zbog razlike u načinu prikaza ili profilima. Pojava nije kvar.
- Nemojte da pritiskate LCD ekran. Ekran može da promeni boju i može doći do problema u radu.
- Dugotrajno izlaganje LCD ekrana direktnom suncu može da prouzrokuje kvarove.
- LCD ekran je proizveden upotrebom vrlo precizne tehnologije tako da je preko 99,99% piksela funkcionalnih za upotrebu. Ipak, na LCD ekranu se mogu pojaviti sitne crne i/ili svetle tačkice (bele, crvene, plave ili zelene). To je normalno i nema nikakav uticaj na štampanje slike.
- Slika može da ostavi trag na LCD ekranu na hladnim mestima. Pojava nije kvar.

---

# Napomena za korisnike

Program © 2009. Sony Corporation  
Dokumentacija © 2009. Sony Corporation

Sva prava su pridržana. Ovaj priručnik ili ovde opisani softver, u celosti ili delimično, ne sme da se reprodukuje, prevodi ili pretvara u bilo kakav strojno čitljiv oblik bez prethodne pismene saglasnosti kompanije Sony Corporation.

NI U KOM SLUČAJU KOMPANIJA SONY CORPORATION NE PREUZIMA ODGOVORNOST ZA USPUTNE, POSLEDIČNE ILI POSEBNE ŠTETE, BEZ OBZIRA DA LI SU NASTALE PREKRŠAJEM, UGOVOROM ILI NA DRUGI NAČIN, ZBOG ILI U VEZI SA OVIM UPUTSTVOM, SOFTVEROM ILI DRUGIM INFORMACIJAMA SADRŽANIMA OVDE ILI ZBOG NJIHOVE UPOTREBE.

Kidanjem pečata na pakovanju CD-ROM paketa označavate da prihvatate sve uslove ovog ugovora. Ako ne prihvatate te uslove, molimo vas da odmah vratite neotvoreno pakovanje sa diskom, uz ostali sadržaj paketa, svom prodavcu kod kojeg ste je nabavili.

Sony Corporation zadržava pravo na bilo kakve prepravke ovog priručnika ili informacija koje on sadrži u bilo koje doba i bez najave. Ovde opisani softver može biti pokriven i uslovima posebne korisničke licence.

Nikakvi slikovni podaci poput primera slika iz ovog softvera ne smeju se prepravljati i kopirati, osim ukoliko to služi za ličnu upotrebu. Svako neovlašćeno kopiranje tog softvera je zabranjeno zakonom o zaštiti autorskih prava.

Svaka neovlašćena upotreba ili menjanje portreta ili autorskih radova može predstavljati kršenje prava.

Možda ćete biti upućeni na "Prvo pročitajte" i "O paketu za štampanje" ako se tamo nalazi detaljnije uputstvo.
--

## Sadržaj

Napomena za korisnike .....	5
-----------------------------	---

### Pre početka

Funkcije .....	10
Upotreba funkcija fotookvira.....	10
Upotreba funkcija fotoštampača .....	11
Moguće je i sledeće .....	11
Provera sadržaja isporuke .....	12
Opis delova .....	13
O prikazu informacija.....	16
Pojedinačni prikaz.....	16
Indeksni prikaz .....	16

### Kako započeti sa radom (osnovni postupci)

## Upotreba fotookvira

Priprema daljinskog upravljača .....	20
Podešavanje nožice .....	21
Spajanje na mrežni napon.....	22
Uključivanje uređaja.....	23
Podešavanje tačnog datuma i vremena .....	24
Umetanje memorijske kartice.....	25
Izmena prikaza .....	26
Slideshow prikaz .....	28
Prikaz sata i kalendara.....	29
Pojedinačni prikaz slike (single image display).....	30
Indeksni prikaz .....	31

## Upotreba štampača

Priprema.....	32
Stavljanje uređaja u položaj za štampanje (polegnuti) .....	32
Umetanje patrone .....	33
Umetanje papira za štampanje.....	34

Osnove štampanja .....	36
Štampanje u pojedinačnom prikazu.....	36
Štampanje u slideshow prikazu.....	36

### Isprobavanje raznih funkcija (napredni postupci)

Uživanje u slideshow prikazu .....	40
Promena postavki za slideshow .....	40
Dodavanje slika sa memorijske kartice u ugrađenu memoriju .....	42
Funkcija osvežavanja .....	44
Odabir memorije za reprodukciju .....	44
Eksportovanje slike iz ugrađene memorije na memorijsku karticu.....	45
Brisanje slike .....	46
Registrowanje oznake .....	48
Razvrstavanje slika (filtriranje) .....	49
Podešavanje veličine i orijentacije slike .....	50
Povećavanje/smanjivanje slike.....	50
Rotiranje slike.....	51
Promena postavki automatskog uključivanja/isključivanja .....	51

### Uživanje u raznim načinima štampanja (napredno štampanje)

Izmena postavki štampanja (Date Print, Borders, Pages Per Sheet).....	54
Funkcija "CreativePrint" (Calendar/ Layout print/ID Photo) .....	55
Pravljenje kalendara .....	55
Štampanje kombinovanih slika.....	57
Štampanje slike za dokumenta .....	57
Editovanje slike.....	58
Podešavanje kvaliteta slike .....	59
Memorisanje slike .....	59
Grupno štampanje (Index Print/DPOF Print/Print All) .....	60

## **Promena postavki uređaja**

Menjanje postavki .....	61
Postupak podešavanja .....	61
Opcije za podešavanje .....	63

## **Spajanje na računar omogućuje vam još i više**

## **Korištenje sa računarem**

Mogućnosti uređaja spojenog na računar .....	68
Sistemske zahteve .....	68
Pre spajanja na računar .....	69
Spajanje na računar .....	70
Odabir funkcije ovog uređaja .....	70

## **Upotreba ugrađene memorije uređaja**

Kopiranje slike sa računara na ovaj uređaj .....	71
Odspajanje sa računara .....	72

## **Štampanje sa računara**

Štampanje slike sa računara .....	73
Instaliranje softvera .....	73
Instaliranje drivera štampača .....	73
Instalacija PMB (Picture Motion Browser) softvera .....	75
Štampanje fotografija sa računara .....	76
Štampanje pomoću PMB (Picture Motion Browser) softvera .....	76
Registrowanje foldera za pretraživanje .....	80
Štampanje pomoću drugog aplikativnog softvera .....	80

## **U slučaju problema**

Poruke o greškama .....	84
Ako se pojavi problem .....	87
Ako se zaglavi papir .....	96
Čišćenje .....	97

## **Razno**

O memorijskim karticama .....	100
"Memory Stick" kartica .....	100
SD memorijska kartica .....	101
xD-Picture Card .....	101
CompactFlash kartica .....	101
Napomene o upotrebi memorijske kartice .....	102
Tehnički podaci .....	103
O zaštitnim znakovima i autorskim pravima .....	105
Mere opreza .....	105
O sigurnosti .....	105
O postavljanju .....	106
O čišćenju .....	107
Pri odlaganju uređaja .....	107

Slike u ovom uputstvu mogu se malo razlikovati od stvarnog izgleda proizvoda.



# Pre početka

## Funkcije

S obzirom na funkcije fotookvira i štampača, ovaj uređaj možete koristiti na razne načine.

Sonyjev digitalni fotoštampač/fotookvir DPP-F700 prikazuje snimke sa vašeg fotoaparata na svom ekranu te štampa željene snimke jednostavno i bez upotrebe računara.

### Upotreba funkcija fotookvira

- Slideshow prikaz fotografija (➡ str. 40)



Pojedinačni prikaz



Prikaz više slika



Prikaz sata



Prikaz kalendara

- Različiti stilovi prikaza (➡ str. 29 – 31)



Prikaz sata



Prikaz kalendara

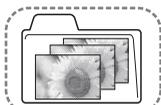


Pojedinačni prikaz

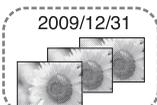


Indekсни prikaz

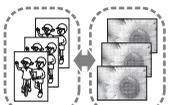
- Prikaz razvrstanih fotografija (➡ str. 49)



Razvrstavanje  
prema folderu



Razvrstavanje  
prema datumu

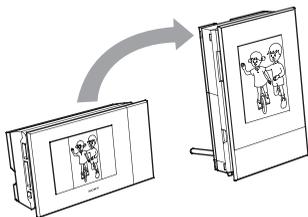


Razvrstavanje prema  
portretnoj/panoramskoj  
orijentaciji

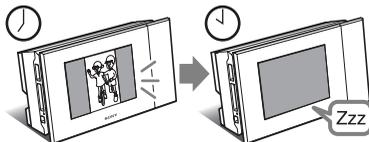


Razvrstavanje  
prema oznakama

- Prikaz fotografija u portretnoj ili panoramskoj orijentaciji (➡ str. 22)

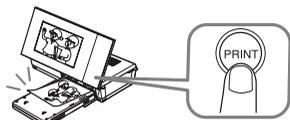


- Prikaz fotografija željeno vreme (➡ str. 51)



## Upotreba funkcija fotoštampača

- Štampanje fotografije onako kako izgleda (➔ str. 36)



- Razni načini štampanja (➔ str. 54)



Štampanje datuma



Štampa sa/bez margina



Više slika na jedan papir

- Kreiranje kalendara sa omiljenim slikama, više slika po stranici ili fotografija za dokumente (➔ str. 55)



Kalendar



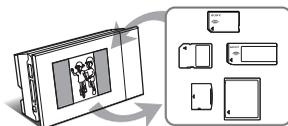
Više slika po stranici



Fotografija za dokumente

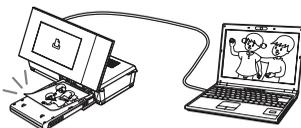
## Moguće je i sledeće

- Kopiranje slika u ugrađenu memoriju (➔ str. 42)  
Slike sa memorijske kartice možete kopirati u ugrađenu memoriju.



- Eksportovanje slika (➔ str. 45)  
Slike iz ugrađene memorije možete da eksportujete na svoju memorijsku karticu.

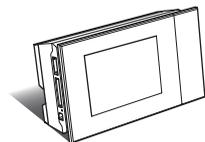
- Spajanje na računar radi razmene ili štampanja slika (➔ str. 68)



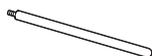
# Provera sadržaja isporuke

Proverite da li ste dobili sledeće komponente.

- Digitalni fotoštampač/fotookvir (1)



- Nožica (1)



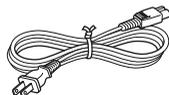
- Daljinski upravljač (1)



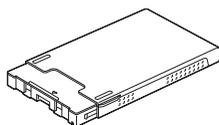
- AC adapter (1)



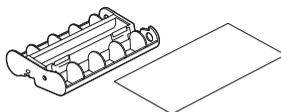
- Kabl napajanja\*1 (1)



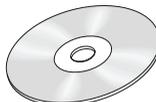
- Fioka za papir (1)



- Patrona za čišćenje (1)
- List za čišćenje (1)



- CD-ROM (Windows Printer Driver Software Ver.1.0 i PMB (Picture Motion Browser) Ver.4.3) (1)



- Uputstvo za upotrebu (ovaj priručnik) (1)
- Prvo pročitatje (1)
- O paketima za štampanje (1)
- Garancija (U nekim područjima se garantni list ne isporučuje.) (1)
- Sony End User Software License Agreement (1)

\*1 Oblik utikača i specifikacije kabla napajanja zavise od regije u kojoj ste kupili štampač.

## O Sonyjevim paketima za štampanje (opcija)

Molimo, upotrebite dodatni Sonyjev paket za štampanje u boji za ovaj uređaj. Ne možete koristiti druge pakete za štampanje.

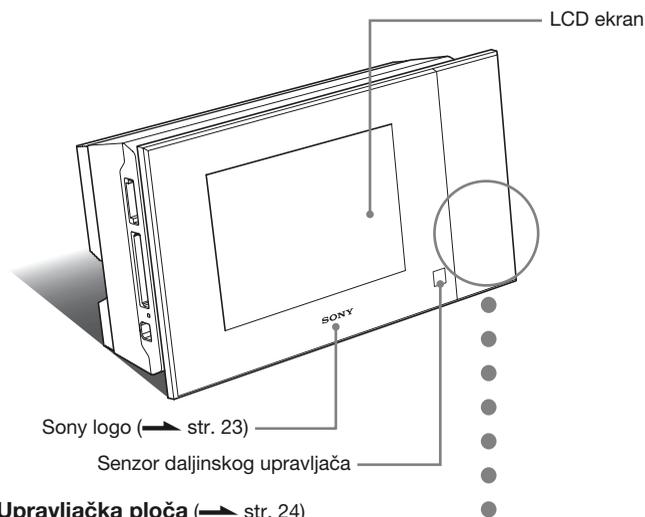
## O isporučenom kablju napajanja

Isporučeni kabl napajanja namenjen je isključivo upotrebi sa ovim uređajem i ne može se koristiti sa drugim električnim uređajima.

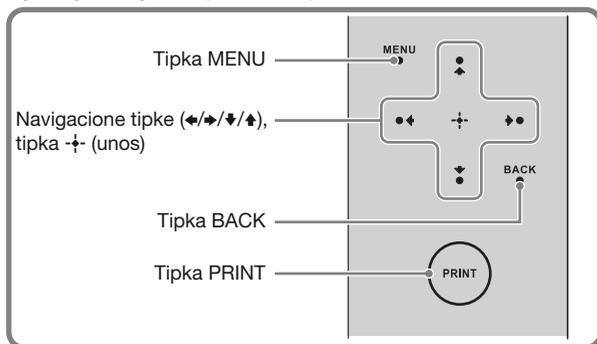
# Opis delova

Detalje potražite na stranicama navedenim u zagradama.

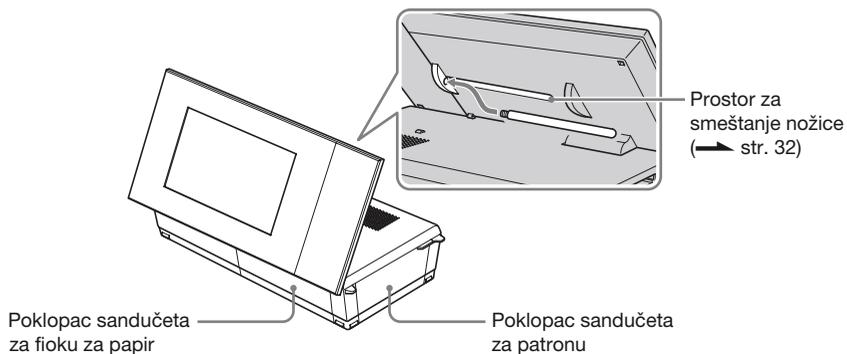
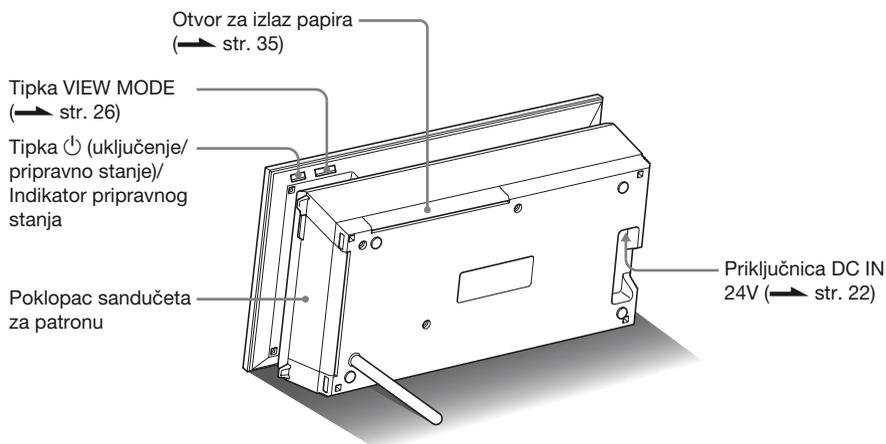
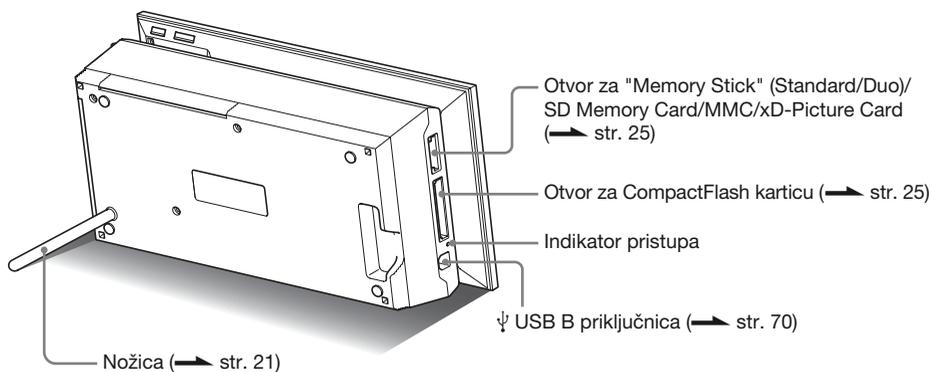
## Prednja strana



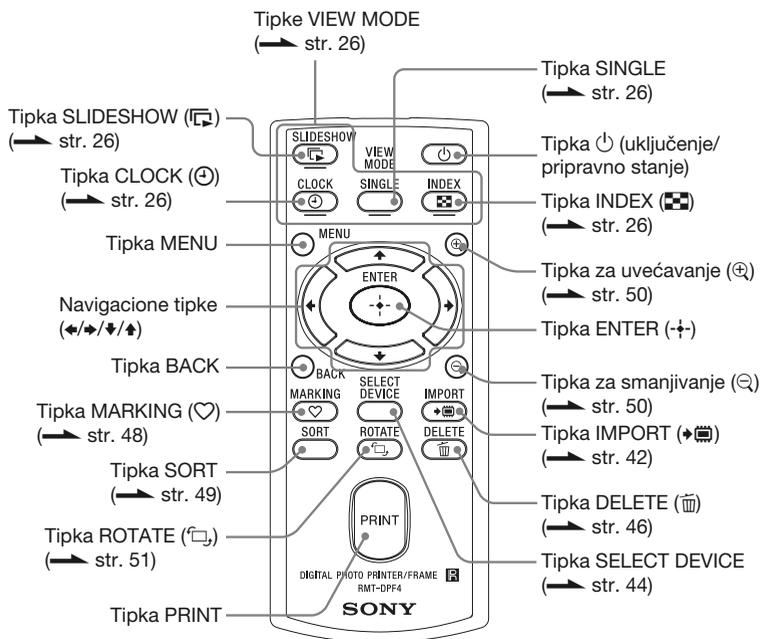
### Upravljačka ploča (→ str. 24)



## Zadnja strana



## Daljinski upravljač

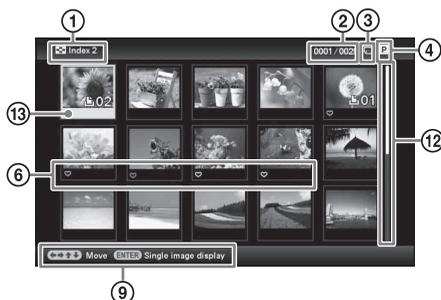


# 0 prikazu informacija

## Pojedinačni prikaz



## Indeksni prikaz



Prikazuju se sledeće informacije.

	Opcije	Opis
①	Način prikaza	Prikazuje se naziv načina prikaza. <b>Pojedinačni prikaz</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Entire image</li> <li>Fit to screen</li> <li>Entire image (with Exif)</li> <li>Fit to screen (with Exif)</li> </ul> <b>Indeksni prikaz</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>Index1</li> <li>Index2</li> <li>Index3</li> </ul>
②	Broj slike/Ukupni broj slika	Vidljiv je broj prikazane slike i ukupan broj slika.
③	Informacije o uređaju	Prikazuje se ikona koja označava medij sa kojeg je prikazana slika. <ul style="list-style-type: none"> <li> (ugradena memorija)</li> <li> ("Memory Stick")</li> <li> (CompactFlash)</li> <li> (SD memorijska kartica)</li> <li> (xD-Picture Card)</li> </ul>
④	Vrsta patrone	Prikazuje vrstu patrone sa bojom. <ul style="list-style-type: none"> <li>P (veličina P)</li> <li>C (Patrona za čišćenje)</li> </ul>

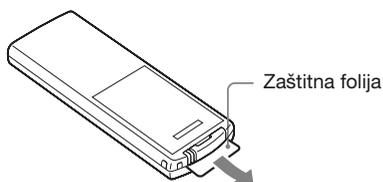
	Opcije	Opis
⑤	Informacije o slici	Vidljive su detaljne informacije o slici. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Format datoteke (JPEG (4:4:4), JPEG (4:2:2), JPEG (4:2:0), BMP, TIFF)</li> <li>• Broj piksela (širina × visina)</li> <li>• Proizvođač spojene memorije</li> <li>• Naziv modela spojene memorije</li> <li>• Brzina zatvarača (npr.: 1/8)</li> <li>• Otvor blende (npr.: F2.8)</li> <li>• Ekspozicija (npr.: +0.0EV)</li> <li>• Podaci o rotiranju slike</li> </ul>
⑥	Informacije o postavkama	Prikazuju se informacije o postavkama. <ul style="list-style-type: none"> <li>•  (Oznaka zaštite)</li> <li>•  (Oznaka dodeljene datoteke) (Prikazuje se ako postoji dodeljena datoteka poput manje slikovne datoteke za e-mail ili video-isečka.)</li> <li>•  (Prikazuje se kad je dodeljena oznaka.)</li> <li>•  DPOF (Prikazuje se ako je za sliku podešen zahtev za štampanje u DPOF-u (Digital Print Order Format).)</li> </ul>
⑦	Broj slike (broj foldera-datoteke)	Prikazuje se ako je slika DCF kompatibilna. U protivnom se prikazuje naziv datoteke. Naziv datoteke može se razlikovati od onoga koji se prikazuje na računaru.
⑧	Datum/vreme snimanja	Prikazuje se datum i vreme snimanja slike.
⑨	Poruka pomoći	Prikaz poruke pomoći.
⑩	Podešeni broj štampanja	Prikaz podešenog broja štampanja.
⑪	Informacije o štampanju	Prikaz informacija o štampanju datuma, marginama i štampanju više slika po stranici (samo kad je uređaj u položaju za štampanje (→ str. 32)). <ul style="list-style-type: none"> <li>•  (Date Print ON)</li> <li>•  (Print date and time ON)</li> <li>•  (With border 1 ON)</li> <li>•  (With border 2 ON)</li> <li>•  (Pages Per Sheet 4 ON)</li> <li>•  (Pages Per Sheet 9 ON)</li> <li>•  (Pages Per Sheet 16 ON)</li> </ul>
⑫	Klizač	Klizač pokazuje lokaciju odabrane slike među svim slikama ili među rezultatima razvrstavanja (str. 49).
⑬	Kursor	Pomeranjem kursora pritiskom na tipke  /  /  /  možete odabirati slike.



# **Kako započeti sa radom (osnovni postupci)**

## Priprema daljinskog upravljača

Isporučena litijumska baterija (CR2025) je već umetnuta u daljinski upravljač. Pre upotrebe izvucite zaštitnu foliju kao što je prikazano slikom.



### Upotreba daljinskog upravljača

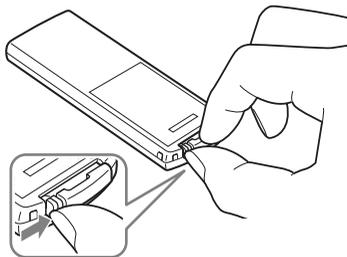
Usmerite prednji kraj daljinskog upravljača prema pripadajućem senzoru na ovom uređaju.



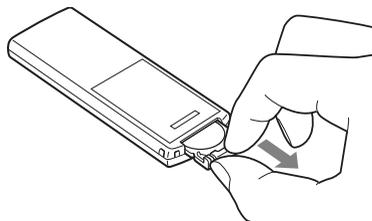
## Zamena baterije daljinskog upravljača

Ako daljinski upravljač prestane da radi, zamenite bateriju (CR2025 litijumska baterija) novom.

### 1 Pritisnite graničnik.



### 2 Izvucite držač baterije.



### 3 Umetnite novu bateriju i vratite držač baterije u daljinski upravljač. Umetnite bateriju tako da oznaka "+" bude okrenuta prema gore.

## UPOZORENJE

Baterija može da eksplodira ako se ne koristi pravilno. Nemojte je puniti, rastavljati ili bacati u vatru.

### Napomene

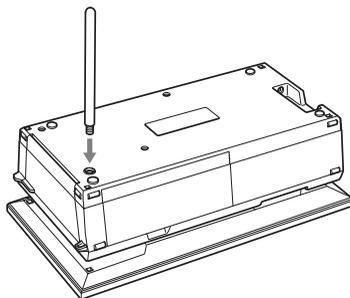
- Kad litijumska baterija oslabi, radna udaljenost daljinskog upravljača se može smanjiti ili daljinski upravljač možda neće raditi pravilno. U tom slučaju, zamenite bateriju Sony CR2025 litijumskom baterijom. Upotreba dрукčije baterije može da uzrokuje požar ili eksploziju.
- Upotreba dрукčije baterije može da uzrokuje njenu eksploziju.

- Istrošene baterije odložite u skladu sa lokalnim propisima.
- Ne ostavljajte daljinski upravljač na vrlo toplom i vlažnom mestu.
- Pazite da u daljinski upravljač ne uđe kakav strani predmet, na primer kod zamene baterije.
- Nepravilna upotreba baterije može da uzrokuje curenje elektrolita i koroziju.
  - Nemojte puniti bateriju.
  - Kad daljinski upravljač nećete koristiti duže vreme, izvadite bateriju iz njega kako biste sprečili curenje elektrolita i koroziju.
  - Nepravilno umetanje, rastavljanje, sečenje ili zagrevanje baterije, ili bacanje u vatru, mogu uzrokovati pucanje baterije i isticanje elektrolita.

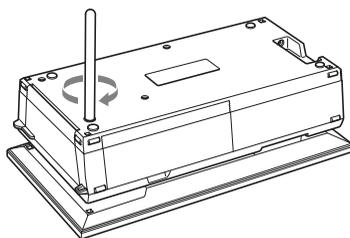
---

## Podешavanje nožice

- 1** Čvrsto prihvatite uređaj te umetnite nožicu ravno u otvor sa navojem na zadnjoj strani uređaja.

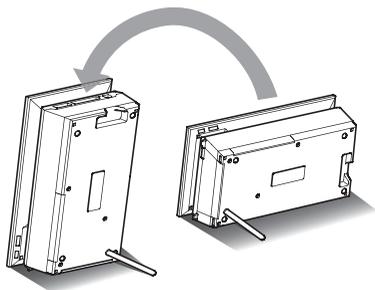


- 2** Čvrsto okrećite nožicu sve dok se ne zaustavi.

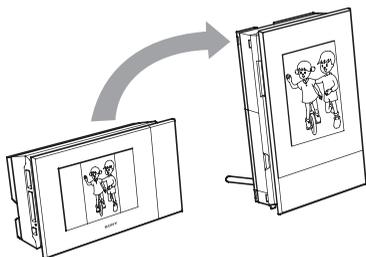


## Nameštanje u portretnu ili panoramsku orijentaciju

Uređaj možete namestiti u portretnu ili panoramsku orijentaciju tako da ga zakrenete bez pomeranja nožice.



Ako postavite uređaj vertikalno (sa tipkama na donjoj strani), slika na ekranu se automatski rotira u portretni položaj.

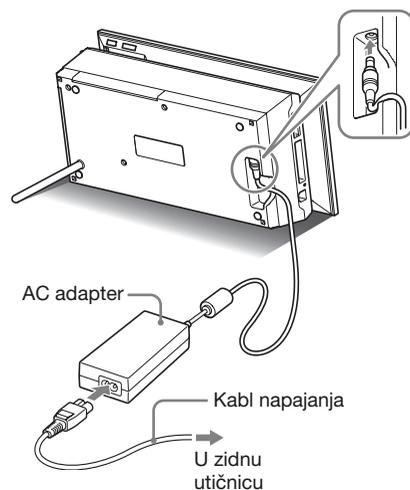


### Napomene

- Proverite da li je nožica stabilna. Ako nožica nije podešena pravilno, uređaj se može prevrnuti.
- Kad se uređaj nalazi u portretnoj orijentaciji ili je isključen, logo Sony ne svetli.
- Sliku možete takođe rotirati ručno. (→ str. 51)
- Za štampanje slike namestite uređaj u položaj za štampanje (polegnuti) (str. 32).

## Spajanje na mrežni napon

- 1** Umetnite utikač AC adaptera u priključnicu DC IN 24V na poleđini uređaja.
- 2** Spojite jedan kraj kabla napajanja u priključnicu na AC adapteru, a drugi kraj u zidnu utičnicu. Uređaj se automatski uključuje.



Zidna utičnica treba biti što bliže uređaju i lako dostupna.

### Napomene

- Nemojte postavljati uređaj na nestabilna mesta kao što je nestabilan stol.
- Spojite AC adapter na lako dostupnu zidnu utičnicu u blizini. Ako se pojave problemi pri upotrebi, odmah prekinite napajanje odspajanjem priključka iz zidne utičnice.
- Nemojte kratko da spajate priključak AC adapter metalnim predmetom jer tako možete uzrokovati kvar.

- Nemojte koristiti AC adapter postavljen u skućeni prostor, na primer između zida i nameštaja.
- Kad se uređaj ne koristi, odspojite AC adapter iz DC IN 12 V priključnice na uređaju i kabl napajanja iz zidne utičnice.
- Uređaj nije odspojen od mrežnog napajanja sve dok je priključen u zidnu utičnicu, čak i ako je sâm štampač isključen.

## Upotreba uređaja u inostranstvu – napajanje

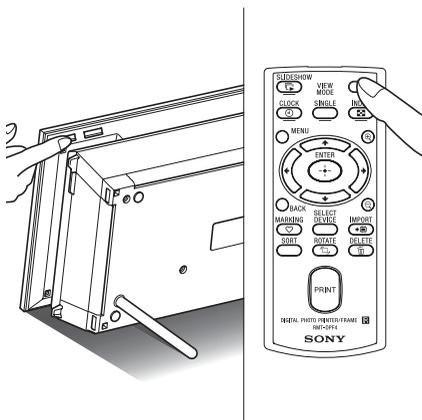
Možete upotrebljavati uređaj i AC adapter (isporučeni) u svim državama i regijama sa naponom između 100 V i 240 V naizmenične struje s 50/60 Hz. Nemojte koristiti električni transformator (putni ispravljač), jer može uzrokovati kvar.

## Uključivanje uređaja

Ako ste već uključili uređaj pri postupcima iz prethodnog poglavlja, pređite na sledeće poglavlje.

### Uključivanje

Pritisnite  (uključenje/pripravno stanje) na uređaju ili daljinskom upravljaču za uključenje. Indikator pripravnog stanja prelazi iz crvene u zelenu boju. Na prednjoj ploči se uključí Sonyjev logo.



### Isključivanje

Zadržite  (uključenje/pripravno stanje) na uređaju ili daljinskom upravljaču sve dok se uređaj ne isključi. Indikator pripravnog stanja na uređaju menja boju iz zelene u crvenu i uređaj prelazi u pripravno stanje.

#### Napomene

- Nemojte odspajati AC adapter iz zidne utičnice ili priključnice DC IN 24V pre nego što indikator pripravnog stanja počne da svetli crveno. U protivnom možete oštetiti uređaj.

## O opisima u ovom priručniku

Postupci opisani u ovom priručniku zasnivaju se na upotrebi daljinskog upravljača. Kad se postupak izvodi drukčije, na primer daljinskim upravljačem i tipkama na uređaju, to će biti dodatno objašnjeno.

## O upravljačkom delu na uređaju

Upravljački deo desno od LCD ekrana svetli kad ga dotaknete.

Ako ne dotaknete osvetljeni upravljački deo oko 30 sekundi, automatski će se isključiti.

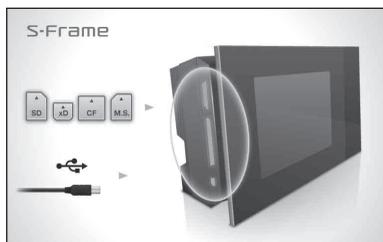
Tipka PRINT svetli kad je moguće štampanje.

### Napomene

- Tipke upravljačkog dela rade samo kad su osvetljene.

## Rad u početnom stanju

Kad uređaj uključite bez umetnete memorijske kartice, na ekranu se pojavljuje početni meni prikazan dole.



Nakon 10 sekundi bez pritiska na tipke, pokazuje se demo-mod. Kod pritiska na bilo koju tipku osim tipke uključivanja, početni meni se vraća na ekran.

Tada pritisnite prvo tipku MENU a zatim podesite tačan datum i vreme. (Pogledajte sledeće poglavlje.)

## Podešavanje tačnog datuma i vremena

- 1 Pritisnite MENU.
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  (Settings).

### Saveti

- Tipke  $\leftarrow/\rightarrow$  se mogu koristiti samo kad nije odabran mod prikaza sata i kalendara (str. 29).

- 3 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Date/time Settings], a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .



- 4 Podesite datum.
  - ① Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Date], a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .
  - ② Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir godine, meseca i dana i zatim pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir vrednosti, te na koncu pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .
- 5 Podesite vreme.
  - ① Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Time], a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .
  - ② Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir sata, minuta i sekundi, zatim pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir vrednosti, te na koncu pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .
- 6 Odaberite format datuma.
  - ① Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Date Display Order], a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .

② Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir formata, a zatim pritisnite  $\rightarrow\leftarrow$ .

- Y-M-D
- M-D-Y
- D-M-Y

## 7 Podesite početni dan u nedelji za kalendar.

Možete podesiti dan koji je prikazan na levoj strani kalendara.

- ① Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [First day of the week], a zatim pritisnite  $\rightarrow\leftarrow$ .
- ② Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Sunday] ili [Monday], a zatim pritisnite  $\rightarrow\leftarrow$ .

## 8 Odaberite prikaz vremena.

- ① Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [12hr/24hr display], a zatim pritisnite  $\rightarrow\leftarrow$ .
- ② Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [12 hours] ili [24 hours], a zatim pritisnite  $\rightarrow\leftarrow$ .

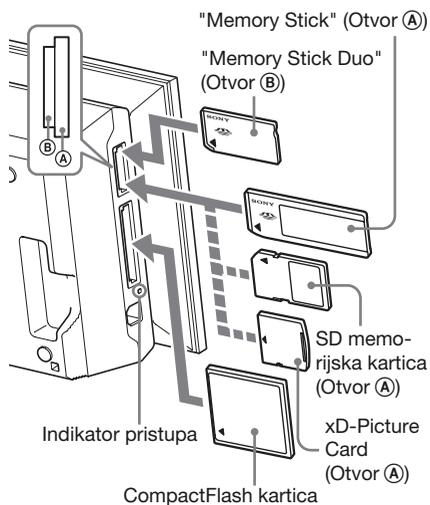
## 9 Pritisnite MENU.

Meni se zatvara.

# Umetanje memorijske kartice

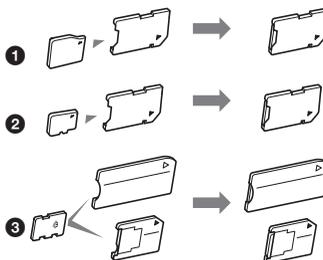
Umetnite memorijsku karticu čvrsto u odgovarajući otvor tako da nalepnica bude okrenuta prema vama (dok se nalazite iza poleđine uređaja).

Indikator pristupa treperi kad je memorijska kartica umetnuta pravilno. Ako indikator pristupa ne treperi, proverite na koju stranu je okrenuta nalepnica te ponovo umetnite memorijsku karticu.



### Napomene

- Kad koristite miniSD ①, microSD ② ili "Memory Stick Micro" medij ③, umetnite ga u odgovarajući adapter.



Nastavlja se

Za detalje o kompatibilnim memorijskim karticama pogledajte str. 100 – 102. Za podržane formate datoteka pogledajte str. 103.

### Pri umetanju memorijske kartice

Kad umetnete memorijsku karticu, automatski se prikazuju slike sa nje. Ako isključite uređaj tokom prikaza slika te ga zatim ponovo uključite, nastaviće da se prikazuju iste slike.

#### Napomene

- U prikazu sata i kalendara promenite na "Slideshow", "Single image display" ili "Index" (pogledajte sledeće poglavlje).

### Za promenu memorije za reprodukciju

Pritisnite SELECT DEVICE (str. 44).

### Za vađenje memorijske kartice

Izvadite memorijsku karticu iz otvora u smeru suprotnom od umetanja.

Memorijsku karticu nemojte vaditi dok trepće indikator pristupa.

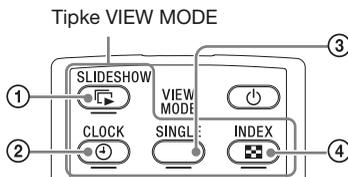
#### Napomene

- Otvor je kompatibilan sa standardom i Duo veličinom za "Memory Stick", zato vam ne treba "Memory Stick" adapter.
- Otvor za "Memory Stick" (Standard/Duo)/SD memorijsku karticu/MMC/xD-Picture Card automatski prepoznaje vrstu kartice.
- Nemojte umetati više memorijskih kartica u otvore (A), (B) istovremeno. Ako umetnete više memorijskih kartica, uređaj neće raditi pravilno.

## Izmena prikaza

Način prikaza možete promeniti pritiskom tipke VIEW MODE.

- 1 Pritisnite odgovarajuću tipku za željeni način prikaza.



Na ekranu se aktivira odabrani način prikaza.

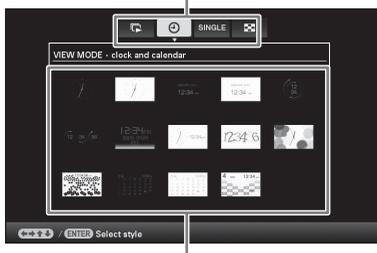


#### Saveti

- Pri upotrebi tipki na uređaju, pritisnite VIEW MODE na gornjem delu poledine LCD ekrana, pritisnite  $\uparrow$  za pomeranje kursora u područje za odabir načina prikaza i pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir prikaza.

- Možete takođe više puta pritisnuti VIEW MODE na uređaju, pomeriti kursor unutar područja za odabir načina prikaza i odabrati bilo koji način prikaza.

Područje za odabir načina prikaza



Područje za odabir stila

- 2** Odaberite stil tipkama  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  i pritisnite  $\blacklozenge$ .  
Na ekranu se aktivira odabrani stil prikaza.

### Saveti

- Ako se nalazi kursor u području za odabir načina prikaza, pomerite ga u područje za odabir stila pritiskom tipke  $\blacklozenge$ .
- U području za odabir stila prikaza možete pomerati kursor pritiskom tipke za trenutno odabrani način prikaza  $\leftarrow$ ,  $\rightarrow$ ,  $\downarrow$ ,  $\uparrow$  ili VIEW MODE na uređaju više puta.

### Napomene

- Ako uređajem ne rukujete određeno vreme, automatski će se odabrati stil na kojem se nalazi kursor.

# Slideshow prikaz

Ovo poglavlje opisuje stilove slideshowa.

Prikaz	Stil	Opis
 Slideshow	 Pojedinačni prikaz	Slike se prikazuju pojedinačno jedna za drugom.
	 Prikaz više slika	Prikazivanje više slika odjednom.
	 Prikaz sata	Prikazivanje slika jedne za drugom sa trenutnim datumom i vremenom.
	 Prikaz kalendara	Prikazivanje slika jedne za drugom uz prikazivanje kalendara. Prikazani su trenutni datum i vreme.
	 Time Machine	Prikazivanje slika jedne za drugom sa datumom i vremenom snimanja. Trenutni datum i vreme nisu prikazani.
	 Nasumični prikaz	Prikazivanje slika uz nasumičnu izmenu različitih stilova slideshowa i efekta. <Dok se slike prikazuju slučajnim redosledom> To je raspoloživo kad je [Shuffle] u [Slideshow Settings] podešen na [ON]. (➡ str. 41)

## Saveti

- Pri odabiru slideshow prikaza možete odabrati interval, efekat, redosled ili efekat boje. Pogledajte "Promena postavki za slideshow" (str. 40).
- Ako pritisnete  tokom slideshow, aktivira se pojedinačni prikaz.
- Ako tokom slideshow isključite i ponovo uključite uređaj, slideshow ponovo počinje od zadnje gledane slike.

# Prikaz sata i kalendara

Ovo poglavlje opisuje stilove prikaza sata i kalendara.



Sat 1



Sat 2



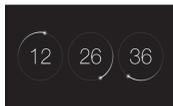
Sat 3



Sat 4



Sat 5



Sat 6



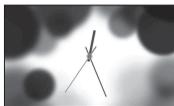
Sat 7



Sat 8



Sat 9



Sat 10



Sat 11



Kalendar 1



Kalendar 2



Kalendar 3



Lunarni kalendar  
(ako u  
[Language  
Setting] odabe-  
rete [Simplified  
Chinese])



Arapski  
kalendar (ako  
u [Language  
Setting] odabe-  
rete [Arabic])



Perzijski  
kalendar (ako  
u [Language  
Setting] odabe-  
rete [Persian])

## Napomene

- Kada su prikazani sat i kalendar, možete odabrati samo karticu  (Settings).

## Pojedinačni prikaz slike (single image display)

Ovo poglavlje opisuje stilove pojedinačnog prikaza.

Prikaz	Stil	Opis
SINGLE	 <p>Entire image</p>	Prikazuje celu sliku na ekranu. Slike možete menjati pritiskom na tipke ◀/▶.
	 <p>Fit to screen</p>	Prikazuje sliku preko celog ekrana. (Zavisno od formata snimljene slike, ivica slike će možda biti prikazana samo delimično.) Slike možete menjati pritiskom na tipke ◀/▶.
	 <p>Entire image (with Exif)</p>	Prikazuje informacije o slici, na primer broj slike, naziv datoteke i datum snimanja tokom prikaza cele slike. Slike možete menjati pritiskom na tipke ◀/▶. Za detalje o podacima o slikama pogledajte "O prikazu informacija" (str. 16).
	 <p>Fit to screen (with Exif)</p>	Prikazuje informacije o slici, na primer broj slike, naziv datoteke i datum snimanja u modu Fit to screen. (Zavisno od formata snimljene slike, ivica slike će možda biti prikazana samo delimično.) Slike možete menjati pritiskom na tipke ◀/▶. Za detalje o podacima o slikama pogledajte "O prikazu informacija" (str. 16).

# Indeksni prikaz

Ovo poglavlje opisuje stilove indeksnog prikaza.

Prikaz	Stil	Opis
 Indeksni prikaz	 Index1	Prikazuje niz većih sličica. Slike možete da birate pritiskom na tipke ◀/▶/▼/▲.
	 Index2	Prikazuje niz sličica. Slike možete da birate pritiskom na tipke ◀/▶/▼/▲.
	 Index3	Prikazuje niz manjih sličica. Slike možete da birate pritiskom na tipke ◀/▶/▼/▲.

## Saveti

- Sličica (thumbnail) je slika malih dimenzija namenjena indeksnom prikazivanju slika snimljenih digitalnim fotoaparatom.
- Kad se u indeksnom prikazu pojavi željena slika, možete odabrati pojedinačni prikaz pritiskom na ↵.

## Priprema

Ako želite ovaj uređaj da koristite kao štampač, učinite sledeće.

Pripremite daljinski upravljač (str. 20).

Spojite uređaj na mrežni napon (str. 22).

Namestite uređaj u položaj za štampu (položiti) (str. 32).

Umetnite patronu sa bojom (pogledajte str. 33).

Umetnite papir za štampanje (pogledajte str. 34).

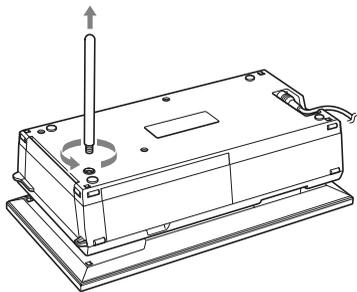
Uključite uređaj (str. 23).

- Za detalje o daljinskom upravljaču i napajanju pogledajte "Upotreba fotookvira". (str. 20)

## Stavljanje uređaja u položaj za štampanje (položiti)

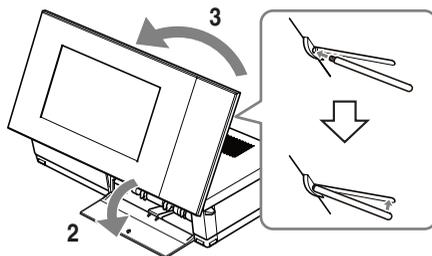
Ako želite ovaj uređaj da koristite kao štampač, učinite sledeće.

- 1** Uklonite nožicu.



- 2** Položite uređaj (u položaj za štampanje) i otvorite poklopac sandučeta za fioku za papir.

- 3** Nagnite ekran prema gore.

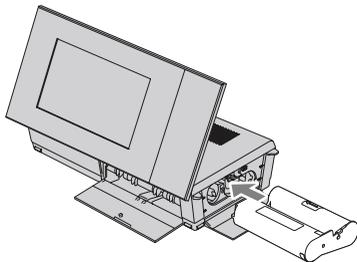


### Napomene

- Kad uređaj koristite u položaju za štampanje, uklonite nožicu i smestite je u pripadajući prostor na poledini uređaja. Nožicu držite na mestu magnet ugrađen u uređaju.
- Nemojte uređaj držati blizu kartica osetljivih na delovanje magneta, npr. bankovne kartice, kreditne kartice i sl. Ako stavite uređaj blizu Braun TV-a, mogu da se promene boje na ekranu TV-a.

# Umetanje patrone

- 1 Povucite i otvorite poklopac otvora za patronu.
- 2 Umetnite patronu u smeru strelice dok ne klikne na mesto.



- 3 Zatvorite poklopac sandučeta za patronu.

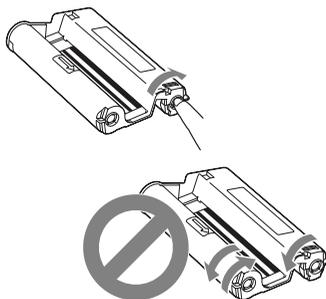
## Vađenje patrone

Podignite polugu za oslobađanje i izvadite iskorištenu patronu.



## Napomene

- Nemojte dodirivati traku sa bojom niti ostavljati patronu na prašnjavom mestu. Otisak može biti lošijeg kvaliteta zbog otisaka prstiju ili prašine na traci sa bojom.
- Nemojte premotavati traku sa bojom i upotrebljavati patronu sa premotanom trakom za štampu. Pri tome će rezultati štampanja biti loši i može doći do kvara. Ako patrona čujno ne legne na svoje mesto, izvadite je i ponovo je umetnite. Ako je traka sa bojom previše olabavljena za ispravno umetanje, zategnite je premeštanjem u smeru strelice.

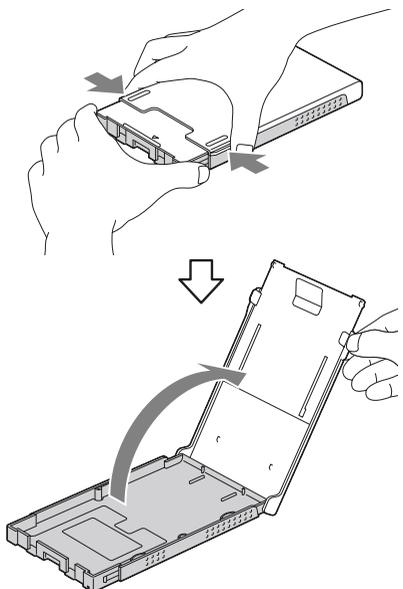


Nemojte premotavati traku u prikazanom smeru

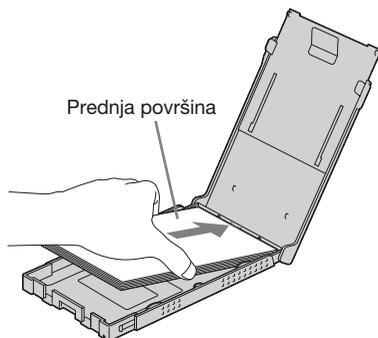
- Nemojte rastavljati patronu.
- Nemojte izvlačiti traku iz patrone.
- Nemojte vaditi patronu dok je štampa u toku.
- **Napomene o smeštanju paketa za štampu**  
Pakete za štampu ne stavlajte na mesta izložena visokoj temperaturi (preko 30 °C), visokoj vlazi, prašini i direktnom uticaju sunca.  
Čuvajte ih na hladnom i tamnom mestu i upotrebite ih što pre od datuma proizvodnje. Zavisno od uslova čuvanja, patrona može izgubiti kvalitet. Upotreba takve patrone može uticati na rezultate štampanja za koje proizvođač ne garantuje niti može da ponudi kompenzaciju.

# Umetanje papira za štampanje

- 1 Otvorite poklopac fioke za papir. Držite delove na obe strane poklopca fioke (označene strelicom) i otvorite poklopac fioke.

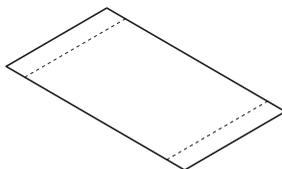


- 2 Umetnite papir u fioku, stranom za štampu okrenutom prema gore.

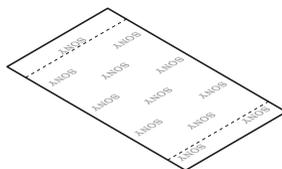


Pazite da papir za štampanje ne bude okrenut naopako.

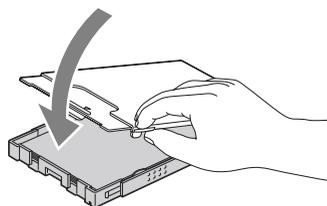
## Prednja površina



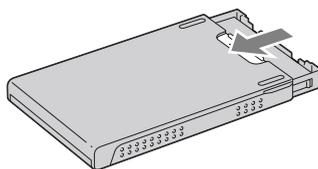
## Zadnja površina



- 3 Zatvorite poklopac fioke za papir.



- 4 Otvorite pomični poklopac.



### Napomene

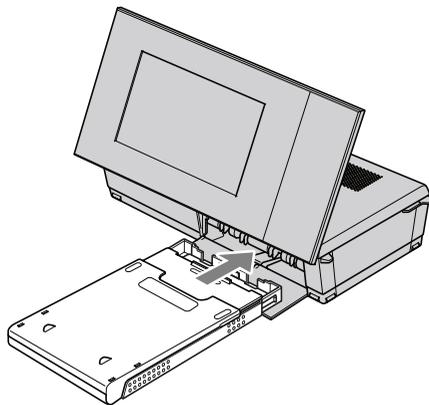
- Može se umetnuti do 20 listova papira. Temeljno prelistajte papir. Umetnite ga u fioku tako da je zaštitni list na gornjoj strani. Uklonite zaštitni list iz fioke.
- Ako nema zaštitnog lista, umetnite papir u fioku tako da je površina za štampu (strana bez otisaka) okrenuta prema gore.
- Nemojte dodirivati površinu za štampanje. Otisci prstiju ili prljavština na površini za štampu mogu uzrokovati lošiji kvalitet štampanja.

- Nemojte presavijati papir za štampu niti ga seći po perforacijama pre štampanja.
- Kako biste izbegli zaglavljivanje papira ili nepravilnosti u radu uređaja, pripazite na sledeće pre štampanja:
  - Nemojte pisati po papiru za štampu.
  - Nemojte stavljati nalepnice ili poštanske marke na papir za štampu.
  - Kod umetanja papira u fioku, pripazite da ukupan broj listova ne prelazi 20.
  - Nemojte umetati različite vrste papira u fioku istovremeno.
  - Nemojte upotrebljavati korišteni papir za štampu. Ponovnim štampanjem iste slike, štampanje neće biti deblje.
  - Papir za štampu upotrebljavajte samo uz ovaj uređaj.
  - Nemojte upotrebljavati papir koji je izašao iz uređaja bez otiska.

### Napomene o smeštanju papira za štampu

- Za čuvanje papira za štampu, izvadite fioku za papir iz uređaja i zatvorite pomičan poklopac na fioci za papir.
- Nemojte smeštati papir tako da se strane za štampu dodiruju ili su u dužem kontaktu sa gumenim ili plastičnim proizvodima, uključujući vinil-klorid i plastifikator, jer može doći do promene boje ili propadanja odštampane slike.
- Papir za štampu ne stavljajte na mesto izloženo visokim temperaturama, visokoj vlazi, prašini i direktnom uticaju sunca.
- Ako nameravate da smestite delimično upotrebljen paket papira za štampu, smestite ga u originalnu kesicu ili sl.

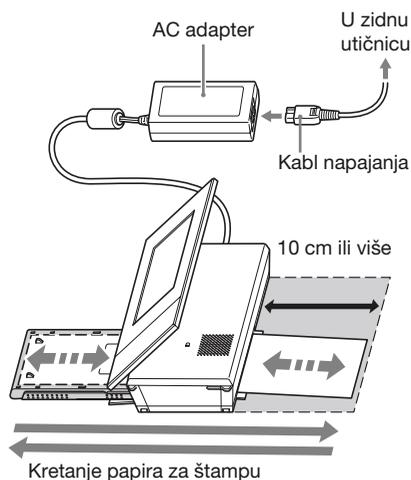
## 5 Umetnite fioku za papir u uređaj.



### Pre štampanja

Izlaz za papir otvara se automatski kad uređaj stavite u položaj za štampanje (položen), no pre štampanja trebate proveriti da li je otvoren do kraja.

Ostavite dovoljno prostora oko uređaja. Papir za štampu tokom štampanja izlazi nekoliko puta na zadnjoj strani uređaja. Ostavljajte 10 cm ili više prostora sa zadnje strane uređaja.



# Osnove štampanja

Ovo poglavlje objašnjava kako prikazivati slike sa memorijske kartice ili ugrađene memorije na LCD ekranu ovog uređaja te kako štampati odabrane slike (direktno štampanje).

Za štampanje slike sa spojenog računara, pogledajte "Štampanje slike sa računara" (str. 73).

## Štampanje u pojedinačnom prikazu

- 1 Pritisnite  (uključenje/pripravno stanje) za uključenje uređaja.
- 2 Prebacite na pojedinačni način prikaza.  
Za promenu prikaza pogledajte "Izmena prikaza" (str. 26).
- 3 Pritisnite / za prikaz slike koju želite da štampate.
- 4 Podesite broj štampanja.  
Ako želite da štampate samo jedan primerak prikazane slike, preskočite ovaj korak i pređite na korak 5.  
Ako pritisnete tipku  dok se slika prikazuje pojedinačno, u donjem desnom delu ekrana prikazuje se  01 .  
Pritisnite / za podešavanje opcije No. of prints, a zatim pritisnite . Vraća se pojedinačni prikaz te se prikazuje podešeni broj štampe.
- 5 Pritisnite PRINT.  
Započinje štampanje.  
Slike se štampaju u količini podešenoj u koraku 4.

### Za štampanje više slika

Ponovite korake 3 i 4.

### Za promenu broja primeraka

Prikažite sliku čiji broj primeraka želite da promenite i pritisnite  za podešavanje broja primeraka. Ako odaberete "0", štampanje se poništava.

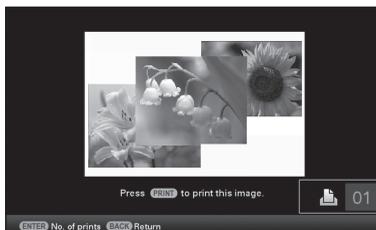
## Saveti

- Ako pritisnete PRINT u indeksnom prikazu (str. 31), štampaće se slika na kojoj je kursor i one za koje ste podesili opciju No. of prints.
- Za štampanje indeksne stranice pogledajte "Grupno štampanje" (str. 60).

## Štampanje u slideshow prikazu

Možete štampati direktno iz trenutno prikazanog slideshow-a.

- 1 Pritisnite  (uključenje/pripravno stanje) za uključenje uređaja.
- 2 Prebacite na slideshow prikaz.  
Za promenu prikaza pogledajte "Izmena prikaza" (str. 26).  
Pritisnite / za odabir slike koju želite da štampate.
- 3 Pritisnite PRINT.  
Prikazuje se prozor za pregled pre štampanja.



- 4 Podesite broj štampanja.  
Ako pritisnete tipku  u slideshow prikazu, u donjem desnom delu ekrana prikazuje se  01 .  
Pritisnite / za podešavanje opcije No. of prints, a zatim pritisnite . Vraća se prozor za pregled pre štampanja te se prikazuje podešeni broj štampanja.

## 5 Pritisnite PRINT.

Započinite štampanje.

Štampa se slika prikazana u prozoru za pregled pre štampanja.

### Napomene

- Štampanje nije moguće u prikazu sata i kalendara.
- Nikad nemojte pomerati ili isključivati uređaj dok je štampa u toku. Može doći do zapinjanja trake sa bojom ili papira za štampu. Ako slučajno isključite napajanje, ostavite fioku sa papirom u uređaju i ponovo uključite uređaj. Nakon izbacivanja papira nastavite sa štampom.
- Nemojte vaditi fioku za papir tokom štampanja. U protivnom može doći do problema u radu.
- Papir izlazi iz uređaja nekoliko puta tokom štampanja. Nemojte ga dodirivati ili izvlačiti.
- Ako se zaglavi papir, pogledajte str. 97.
- Opcije Date Print/Borders/Pages Per Sheet mogu se koristiti pri štampanju samo iz pojedinačnog prikaza slike (str. 54).



# **Isprobavanje raznih funkcija (napredni postupci)**

# Uživanje u slideshow prikazu

**1** Pritisnite  Slideshow.

## Saveti

- Pri upotrebi tipki na uređaju, pritisnite VIEW MODE na gornjem delu poledine LCD ekrana, pritisnite  $\uparrow$  za pomak kursora u područje za odabir načina prikaza i pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir opcije  (Slideshow).
- Kad se kursor nalazi u području za odabir načina prikaza, pomerite ga u područje za odabir stila pritiskom tipke  $\downarrow$ .
- Kad se kursor nalazi u području za odabir stila, možete ga pomeriti višestrukim pritiskom na VIEW MODE.

Područje za odabir načina prikaza



Područje za odabir stila

**2** Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir željenog stila, a zatim pritisnite  $\downarrow$ .



Pogledajte "Slideshow prikaz" (str. 28) za detalje o stilovima za slideshow.

## Promena postavki za slideshow

- 1** Pritisnite MENU.
- 2** Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  (Settings).
- 3** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Slideshow Settings], a zatim pritisnite  $\downarrow$ .



- 4** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir opcije, a zatim pritisnite  $\downarrow$ .  
Za detalje o podešavanju stavki pogledajte tablicu na sledećoj stranici.

## Napomene

- Prilikom odabira slideshow prikaza slika smeštenih na memorijsku karticu imaju na umu sledeće.
  - Zbog funkcija memorijskih kartica, često očitavanje sadržaja može uzrokovati greške i slike se možda neće prikazivati pravilno.
  - Nemojte podesiti dugotrajno slideshow prikazivanje malog broja slika. To može dovesti do oštećenja podataka.
  - Preporučujemo često smeštanje sigurnosnih kopija slika na memorijskoj kartici.
- Dok uređaj, na primer, prikazuje slideshow, promena nekih postavki nije moguća. Te opcije zasenčene su sivom bojom i ne možete ih odabrati.

- Slideshow započinje od prve slike ako isključite uređaj ili ako ga resetujete.

- Presvetao ekran može izazivati mučninu. Pripazite da ne podesite preveliku svetlinu ekrana pri upotrebi uređaja.

\*: Fabričke postavke

Opcija	Podešenje	Opis		
Slideshow Settings	Interval	Odaberite vrednost od 3 s, 7 s*, 20 s, 1 min, 5 min, 30 min, 1 sat, 3 sata, 12 sati ili 24 sata za interval između slika.  <b>Napomene</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Slike se možda neće menjati skladno podešenom intervalu, što će zavistiti od stila slideshow-a ili veličine slike.</li> </ul>		
	Effect	Center cross	Prelaz na sledeću sliku na način da se prethodna slika pomera iz sredine u jedan od četiri ugla.	
		Vert. blinds	Prelaz na sledeću sliku kao da se vertikalno spušta zavesa.	
		Horiz. blinds	Prelaz na sledeću sliku kao da se zavesa vuče horizontalno.	
		Fade*	Prelaz na sledeću sliku iščezavanjem trenutne slike i sporim pojavljivanjem sledeće slike.	
		Wipe	Prelaz na sledeću sliku kao da je trenutna slika izbrisana sa ekrana kako bi se videla sledeća slika.	
		Random	Koristi prethodnih pet efekata nasumice.	
	Shuffle	ON	Slike se prikazuju nasumice.	
		OFF*	Isključenje nasumične reprodukcije.	
	Color effect	Color*	Slika se prikazuje u boji.	
		Sepia	Slika se prikazuje smeđe tonirana.	
		Monochrome	Crno-beli prikaz slike.	
	Display Mode	Možete odabrati veličinu prikaza slike u slideshow-u.  <b>Napomene</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Izvorna slika se ne menja.</li> </ul>		
		Entire image*	Prikazuje sliku uvećanu na odgovarajuću veličinu. (Slika može biti prikazana, ovičena sa gornje, donje, leve i desne strane.)	
		Fit to screen	Uvećava sredinu slike kako bi se ispunio ceo ekran.  <b>Napomene</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Slika možda neće biti prikazana u veličini koju ste podesili na meniju budući da to zavisi od stila slideshow-a.</li> </ul>	

# Dodavanje slika sa memorijske kartice u ugrađenu memoriju

Ovaj uređaj možete koristiti kao digitalni album za smeštanje važnih slika u ugrađenu memoriju.

## Saveti

- Pri smeštanju slika u ugrađenu memoriju možete u opciji [Image import size] unutar menija odabrati da li će se veličina slike optimizovati ili će se slika smeštati kakva jeste i bez kompresije (str. 64). Kad u opciji [Image import size] odaberete [Resize], u ugrađenu memoriju možete kopirati približno 2 000 slika. Ako odaberete [Original], broj smeštenih slika može varirati zavisno od veličine originalne slikovne datoteke.

- 1 Pritisnite  (Import) kad se na ekranu prikazuje slika smeštena na memorijskoj kartici.

## Saveti

- Ako koristite tipke na uređaju, pritisnite MENU, odaberite karticu  (Editing) tipkama  , odaberite [Import] tipkama   i pritisnite .

## Pojedinačni prikaz slike (single image display)



## Slideshow prikaz



## Indeksni prikaz slika



- 2 Pritisnite  /  za odabir [Import this image], [Import multiple images] ili [Import all images] i zatim pritisnite .

Ako odaberete [Import this image], trenutno prikazana slika se dodaje u ugrađenu memoriju. Pređite na korak 5. (Ta opcija se ne može odabrati u slideshow prikazu.) Ako odaberete [Import multiple images], sliku koju želite dodati možete odabrati u listi slika. Pređite na korak 3. Ako odaberete [Import all images], prikazuje se lista slika. Kvadratići za odabir koji stoje uz svaku sliku označeni su. Pređite na korak 4.

- 3** Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir slike koju želite dodati iz liste i pritisnite  $\rightarrow$ . Odabranoj slici dodaje se "✓". Ako želite dodati više slika odjednom, ponovite taj korak.



Ako želite poništiti odabir, odaberite sliku i pritisnite  $\rightarrow$ . "✓" nestaje sa slike.

### O razvrstavanju slika u listi

Tokom razvrstavanja:

Izlistavaju se sve slike koje odgovaraju kriterijumu razvrstavanja.

Ne tokom razvrstavanja:

Izlistavaju se sve slike sa memorije koja sadrži trenutno prikazanu sliku.

Pogledajte "Razvrstavanje slika (filtriranje)" (str. 49).

- 4** Pritisnite MENU.  
Prikazuje se meni za odabir foldera.

- 5** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir željenog foldera i pritisnite  $\rightarrow$ .  
Prikazuje se meni u kojem možete odabrati da li ćete sliku dodati u ugrađenu memoriju ili ne.



### Saveti

- Kad odaberete [New folder], automatski se kreira nov folder.

- 6** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Yes], a zatim pritisnite  $\rightarrow$ .  
Slika se smešta u odabrani folder u ugrađenoj memoriji.

- 7** Pritisnite  $\rightarrow$  dok se prikazuje meni za potvrdu.

### Napomene

- Opcija "Import to the internal memory" nije raspoloživa za slike u ugrađenoj memoriji.
- Pri importovanju slika u ugrađenu memoriju izbegavajte sledeće. U protivnom možete oštetiti fotookvir, memorijsku karticu ili podatke:
  - Isključivanje
  - Uklanjanje memorijske kartice
  - Umetanje druge kartice

### Saveti

- Veličinu sličice možete menjati pomoću [ $\mathcal{Q}$ / $\mathcal{Q}$ ] u listi slika.

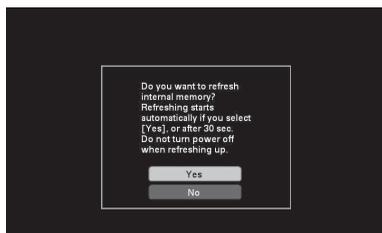
## Funkcija osvežavanja

Zbog funkcija uređaja može se kod slika kopiranih na ugrađenu memoriju pojaviti greška pri učitavanju nakon dužeg vremena ili nakon mnogo očitavanja. Takve slike se možda neće prikazivati pravilno.

Zavisno od stanja ugrađene memorije, uređaj je automatski osvežava kako bi sprečio te greške.

Meni za osvežavanje ugrađene memorije prikazuje se automatski kad je potrebno osvežavanje.

Osvežavanje započinje kad odaberete [Yes]. Osvežavanje takođe započinje automatski kad ne pokušate izvesti nikakav postupak kroz 30 sekundi. Ako odaberete [No], meni za osvežavanje ugrađene memorije prikazuje se sledeći put.



Nemojte da isključite uređaj dok se osvežava ugrađena memorija. Tako možete uzrokovati kvar.

Osvežavanje ugrađene memorije traje oko 5 minuta.

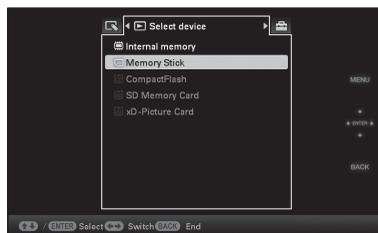
### Napomene

- Savetujemo vam da redovno napravite sigurnosne kopije podataka kako ih ne biste izgubili.
- Nemojte da reprodukujete slideshow sa manje od 10 slika kontinuirano ako ste interval za slideshow podesili na 3 sekunde. Možda nećete moći zaštititi neke slike u ugrađenoj memoriji.

## Odabir memorije za reprodukciju

Možete odabrati da li će se prikazivati slike iz memorijske kartice ili ugrađene memorije.

### 1 Pritisnite SELECT DEVICE.



### Saveti

- Pri upotrebi tipki na uređaju pritisnite MENU i tipkama ◀/▶ odaberite karticu [OK] (Select device).
- Ako nije umetnuta memorijska kartica koju želite odabrati, umetnite je sada.

### Napomene

- U prikazu sata i kalendara ne možete odabrati karticu [OK] (Select device).

### 2 Pritisnite ↓/↑ za odabir memorije iz koje želite prikazati sliku, zatim pritisnite ↔.

Prikazuju se slike iz odabrane memorije.

# Eksportovanje slike iz ugrađene memorije na memorijsku karticu

Slike iz ugrađene memorije možete da eksportujete na svoju memorijsku karticu.

- 1 Pritisnite MENU kad se na ekranu prikazuje slika smeštena u ugrađenu memoriju.
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  $\square$  (Editing).
- 3 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Export], a zatim pritisnite  $\leftarrow$ .

## Pojedinačni prikaz slike (Single image display)



- 4 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Export this image], [Export multiple images] ili [Export all images] i zatim pritisnite  $\leftarrow$ .

Ako odaberete [Export this image], trenutno prikazana slika se eksportuje na memorijsku karticu. Pređite na korak 7. (Ta opcija se ne može odabrati u slideshow prikazu.)

Ako odaberete [Export multiple images], sliku koju želite da eksportujete možete odabrati u listi slika. Pređite na korak 5.

Ako odaberete [Export all images], prikazuje se lista slika. Kvadratići za odabir koji stoje uz svaku sliku označeni su. Pređite na korak 6.

- 5 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir slike koju želite da eksportujete iz liste i pritisnite  $\leftarrow$ .  
Odabranoj slici dodaje se "✓".  
Ako želite da eksportujete više slika odjednom, ponovite taj korak.  
Ako želite da poništite odabir, odaberite sliku i pritisnite  $\leftarrow$ .  
"✓" nestaje sa slike.

## O razvrstavanju slika u listi

Tokom razvrstavanja:

Izlistavaju se sve slike koje odgovaraju kriterijumu razvrstavanja.

Ne tokom razvrstavanja:

Izlistava sve slike iz ugrađene memorije.

Pogledajte "Razvrstavanje slika (filtriranje)" (str. 49).

- 6 Pritisnite MENU.  
Prikazuje se meni za odabir memorijske kartice na koju želite da eksportujete slike.
- 7 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir memorijske kartice na koju želite da eksportujete sliku, a zatim pritisnite  $\leftarrow$ .



- 8 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir određivog foldera, a zatim pritisnite  $\leftarrow$ .  
Prikazuje se meni u kojem možete odabrati da li će se slike eksportovati ili ne.



### Saveti

- Ako odaberete [New folder], automatski se kreira nov folder.

**9** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Yes], a zatim pritisnite  $\rightarrow$ .

Eksportovanje je završeno.

**10** Pritisnite  $\rightarrow$  dok se prikazuje meni za potvrdu.

Slika se kopira na odabranu memorijsku karticu.

### Napomene

- Pri eksportovanju slike izbegavajte sledeće. U protivnom možete oštetiti fotookvir, memorijsku karticu ili podatke:

- Isključivanje
- Uklanjanje memorijske kartice
- Umetanje druge kartice

### Saveti

- Možete takođe koristiti tipku MENU na uređaju.
- Veličinu sličice možete menjati pomoću [ $\mathcal{Q}$ / $\mathcal{Q}$ ] u listi slika.
- Svaka memorijska kartica koju uređaj ne prepozna prikazuje se sivo i ne možete je odabrati.

## Brisanje slike

**1** Pritisnite  $\rightarrow$  (Delete) kad se na ekranu prikazuje slika.

### Saveti

- Ako koristite tipke na uređaju, pritisnite MENU, odaberite karticu  $\rightarrow$  (Editing) tipkama  $\leftarrow/\rightarrow$ , odaberite [Delete] tipkama  $\downarrow/\uparrow$  i pritisnite  $\rightarrow$ .

**2** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Delete this image], [Delete multiple images] ili [Delete all images] i zatim pritisnite  $\rightarrow$ .

Ako odaberete [Delete this image], trenutno prikazana slika se briše. Pređite na korak 5. (Ta opcija se ne može odabrati u slideshow prikazu.)

Ako odaberete [Delete multiple images], sliku koju želite izbrisati možete odabrati u listi slika. Pređite na korak 3.

Ako odaberete [Delete all images], prikazuje se lista slika. Kvadratići za odabir koji stoje uz svaku sliku označeni su. Pređite na korak 4.

**3** Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir slike koju želite izbrisati iz liste i pritisnite  $\rightarrow$ .

Odabranoj slici dodaje se "✓".

Ako želite izbrisati više slika odjednom, ponovite taj korak.

Ako želite poništiti odabir, odaberite sliku i pritisnite  $\rightarrow$ . "✓" nestaje sa slike.

### O razvrstavanju slika u listi

Tokom razvrstavanja:

Izlistavaju se sve slike koje odgovaraju kriterijumu razvrstavanja.

Ne tokom razvrstavanja:

Izlistavaju se sve slike sa memorijske kartice koja sadrži trenutno prikazanu sliku.

Pogledajte "Razvrstavanje slika (filtriranje)" (str. 49).

- 4** Pritisnite MENU.  
Prikazuje meni za potvrdu brisanja.
- 5** Pritisnite  $\blacktriangledown/\blacktriangle$  za odabir [Yes], a zatim pritisnite  $\blacklozenge$ .  
Slika je izbrisana.
- 6** Pritisnite  $\blacklozenge$  dok se prikazuje meni za potvrdu.

#### Napomene

- Pri brisanju slike izbegavajte sledeće. U protivnom možete oštetiti fotoovir, memorijsku karticu ili podatke:
  - Isključivanje
  - Uklanjanje memorijske kartice
  - Umetanje druge kartice
- Kad se na ekranu prikaže poruka [Cannot delete a protected file.], slikovna datoteka je na računaru bila podešena na "Read Only". U tom slučaju spojite uređaj na računar i izbrišite datoteku pomoću računara.
- Ukupan kapacitet ugrađene memorije nije isti preostalom kapacitetu čak ni neposredno nakon formatiranja.
- Jednom kad je brisanje započelo, izbrisana slika ne može se vratiti čak ni ako zaustavite brisanje. Slike izbrišite jedino nakon što ste se uverili da ih zaista želite izbrisati.

#### Saveti

- Veličinu sličice možete menjati pomoću [ $\textcircled{R}/\textcircled{Q}$ ] u listi slika.

### Za formatiranje ugrađene memorije

- 1** Pritisnite MENU.
- 2** Pritisnite  $\blackleftarrow/\blackrightarrow$  za odabir kartice  (Settings).
- 3** Pritisnite  $\blacktriangledown/\blacktriangle$  za odabir [Initialize], a zatim pritisnite  $\blacklozenge$ .
- 4** Pritisnite  $\blacktriangledown/\blacktriangle$  za odabir [Format internal memory], a zatim pritisnite  $\blacklozenge$ .  
Prikazuje se meni za formatiranje ugrađene memorije.
- 5** Pritisnite  $\blacktriangledown/\blacktriangle$  za odabir [Yes], a zatim pritisnite  $\blacklozenge$ .

# Registrowanje oznake

Slideshow možete napraviti i samo od slika koje ste prethodno odabrali i označili. Koje slike imaju oznake lako ćete videti na indeksnom ili pojedinačnom prikazu (uz Exif).

- 1 Pritisnite ♥ (Marking) kad se na ekranu prikazuje slika.

## Saveti

- Ako koristite tipke na uređaju, pritisnite MENU, odaberite karticu [Editing] tipkama ◀/▶, odaberite [Marking] tipkama ▼/▲ i pritisnite ↵.

- 2 Pritisnite ▼/▲ za odabir željene oznake i pritisnite ↵.



- 3 Pritisnite ▼/▲ za odabir [Mark this image], [Mark/Unmark multiple images] ili [Mark all images] i zatim pritisnite ↵.  
Ako odaberete [Mark this image], trenutno prikazana slika biće označena i kao takva će se prikazivati i ubuduće. (Ta opcija se ne može odabrati u slideshow prikazu.)  
Ako odaberete [Mark/Unmark multiple images], sliku kojoj želite dodati oznaku možete odabrati u listi slika. Pređite na korak 4.  
Ako odaberete [Mark all images], prikazuje se lista slika. Kvadratići za odabir koji stoje uz svaku sliku označeni su. Pređite na korak 5.

- 4 Pritisnite ◀/▶/▼/▲ za odabir slike koju želite označiti iz liste i pritisnite ↵.  
Odabranoj slici dodaje se "✓".  
Ako želite da označite više slika odjednom, ponovite taj korak.  
Ako želite da ponišite odabir, odaberite sliku i pritisnite ↵. "✓" nestaje sa slike.

## O razvrstavanju slika u listi

Tokom razvrstavanja:

Izlistavaju se sve slike koje odgovaraju kriterijumu razvrstavanja.

Ne tokom razvrstavanja:

Izlistavaju se sve slike sa memorijske kartice koja sadrži trenutno prikazanu sliku.

Pogledajte "Razvrstavanje slika (filtriranje)" (str. 49).

- 5 Pritisnite MENU.  
Prikazuje se meni.

- 6 Pritisnite ▼/▲ za odabir [Yes], a zatim pritisnite ↵.  
Odabranoj slici dodaje se oznaka.

## Za brisanje registrovane oznake

U koraku 3 odaberite [Unmark this image] ili [Unmark all images] i pritisnite ↵. Oznaku slike možete poništiti i uklanjanjem kvačice iz njenog kvadratića za odabir.

- [Unmark this image]:  
Uklanja oznaku sa trenutno prikazane slike. (Ta opcija se ne može odabrati u slideshow prikazu.)
- [Unmark all images]:  
Tokom razvrstavanja:  
Uklanja oznake sa svih slika koje ispunjavaju kriterijume razvrstavanja.  
Ne tokom razvrstavanja:  
Označavaju se sve slike sa memorijske kartice koja sadrži trenutno prikazanu sliku.

## Napomene

- Memoriju se samo oznake dodeljene slikama u ugrađenoj memoriji. Oznake dodeljene slikama na memorijskoj kartici ukloniće se kad isključite fotookvir ili promenite memoriju za reprodukciju.

## Saveti

- Možete odabrati između 3 vrste oznaka.
- Veličinu sličice možete menjati pomoću [⊕/⊖] u listi slika.

# Razvrstavanje slika (filtriranje)

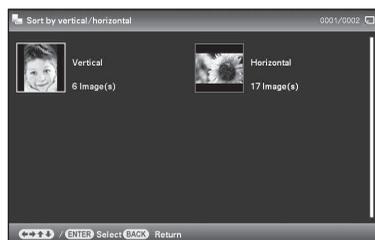
Slike smeštene u ugrađenu memoriju ili na memorijsku karticu možete razvrstati prema datumu, folderu, orijentaciji slike ili oznakama.

- 1** Pritisnite SORT kad se na ekranu prikazuje slika.

## Saveti

- Ako koristite tipke na uređaju, pritisnite MENU, odaberite karticu  (Editing) tipkama  $\leftarrow/\rightarrow$ , odaberite [Sort] tipkama  $\downarrow/\uparrow$  i pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .

- 2** Odaberite način razvrstavanja tipkama  $\downarrow/\uparrow$  i pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .



- [Sort by date]:  
Filtriranje prema datumu snimanja.
- [Sort by folder]:  
Filtriranje prema folderu.
- [Sort by vertical/horizontal]:  
Filtriranje prema orijentaciji slike.
- [Sort by mark]:  
Filtriranje prema oznaci.

- 3** Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir željene opcije, a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .

## Za poništenje razvrstavanja

Pritisnite MENU dok su prikazane razvrstane slike, odaberite [Exit sort (show all photos)] i pritisnite ↵.

## Za promenu načina razvrstavanja

Pritisnite BACK dok su prikazane razvrstane slike.

### Napomene

- Tokom razvrstavanja nemojte isključivati uređaj niti uklanjati memorijsku karticu. U protivnom možete oštetiti uređaj, memorijsku karticu ili podatke:
- Razvrstavanje se automatski poništava u sledećim slučajevima:
  - Pri promeni memorije za reprodukciju.
  - Ako ste razvrstali slike na memorijskoj kartici i uklonili tu memorijsku karticu.
- Ako promenite memoriju tokom razvrstavanja, ono se automatski poništava.

## Podešavanje veličine i orijentacije slike

### Povećavanje/smanjivanje slike

Slike možete povećavati i smanjivati u pojedinačnom prikazu.

- 1 Za povećavanje slike, pritisnite ⊕ (povećavanje) na daljinskom upravljaču. Za smanjenje uvećane slike, pritisnite ⊖ (smanjivanje). Svakim pritiskom tipke ⊕ izvodi se dodatno uvećavanje slike. Sliku možete uvećati najviše 5 puta u odnosu na veličinu originala. Uvećanu sliku možete pomerati gore, dole, levo i desno.

### Za memorisanje uvećane ili smanjene slike (obrezivanje i smeštanje)

- ① Pritisnite MENU dok je prikazana uvećana ili smanjena slika.
- ② Pritisnite ▼/▲ za odabir načina memorisanja. Ako odaberete [Save as new image], memorise se kopija slike. Pređite na korak ③. Ako odaberete [Overwrite], nova slika će zameniti staru. Pređite na korak ⑤.
- ③ Pritisnite ▼/▲ za odabir memorije u koju želite smestiti sliku, zatim pritisnite ↵.
- ④ Pritisnite ▼/▲ za odabir odredišnog foldera, a zatim pritisnite ↵.
- ⑤ Pritisnite ▼/▲ za odabir [Yes], a zatim pritisnite ↵. Slika je memorisana.
- ⑥ Kad se po završetku smeštanja slike prikaže meni za potvrdu, pritisnite ↵.

### Saveti

- Ako pomerite uvećanu sliku tipkama ◀/▶/▼/▲ i pritisnete MENU u koraku ①, slika se seče na prikazanu veličinu i memoriše.

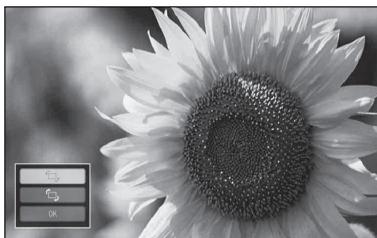
### Napomene

- Uvećavanje slike može joj smanjiti kvalitet zavisno od veličine.
- Snimanje nove slike preko stare nije moguće ako slika nije u formatu JPEG (.jpg)

## Rotiranje slike

Možete rotirati sliku u pojedinačnom prikazu.

- 1 Pritisnite MENU u pojedinačnom prikazu.
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  (Editing).
- 3 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Rotate], a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .



- 4 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir smera rotacije, a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .
  - $\leftarrow/\rightarrow$ : Rotira sliku 90 stepeni u desno.
  - $\leftarrow/\rightarrow$ : Rotira sliku 90 stepeni u levo.
- 5 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [OK], a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .

### Napomene

- Nije moguća rotacija uvećane slike.

### Saveti

- Sliku možete takođe rotirati tipkom  (Rotate) na daljinskom upravljaču. Slika se rotira 90 stepeni u levo pri svakom pritisku tipke.
- Kod prikazivanja slika sa ugrađene memorije, podaci koji se koriste za rotaciju slike ostaju sačuvani i nakon isključenja fotookvira.
- Slike možete rotirati i u indeksnom prikazu.

## Promena postavki automatskog uključivanja/isključivanja

Možete koristiti funkciju timera kako biste automatski uključili ili isključili uređaj.

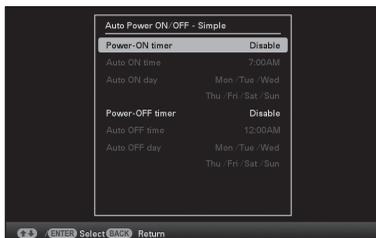
- 1 Pritisnite MENU.
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  (Settings).
- 3 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Auto Power ON/OFF], a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .



- 4 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Setup method], a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ . Zatim pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Simple] ili [Advanced] i pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .
  - [Simple]: Precizno podešava automatsko uključivanje/isključivanje, sa vremenskim jedinicama od jednog minuta.
  - [Advanced]: Podešava automatsko uključivanje/isključivanje na odabrani dan u nedelji, sa vremenskim jedinicama od jednog sata.

- 5 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Time Setting], a zatim pritisnite  $\rightarrow$ .

### [Simple]



- 1 Odaberite stavku za koju želite podešiti vreme.  
Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Power-ON timer] ili [Power-OFF timer] i pritisnite  $\rightarrow$ . Zatim pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Enable] i pritisnite  $\rightarrow$ .
- 2 Podešite vreme u koje želite aktivirati Power-ON timer ili Power-OFF timer.  
Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Auto ON time] ili [Auto OFF time] i pritisnite  $\rightarrow$ . Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir sata ili minuta, pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za podešavanje sata ili minuta i na koncu pritisnite  $\rightarrow$ .
- 3 Podešite dan u nedelji za aktivaciju timera.  
Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Auto ON day] ili [Auto OFF day] i pritisnite  $\rightarrow$ . Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir dana na koji želite aktivirati timer i pritisnite  $\rightarrow$  za označavanje tog dana.  
Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za pomak kursora na [OK] i pritisnite  $\rightarrow$ .

### [Advanced]



- 1 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir vremena za upotrebu funkcije automatskog uključivanja/isključivanja.

Funkciju možete podešiti prema danu u nedelji u vremenskim jedinicama od jednoga sata.

Boja odabrane vremenske zone promeniće se u plavu nakon što pritisnete  $\rightarrow$ . Uredaj će se uključiti kad nastupi vreme plave vremenske zone. Boja odabranog vremena menja se u sivu nakon što odaberete plavu vremensku zonu i pritisnete  $\rightarrow$ . Uredaj će se isključiti dok se nalazi u svojoj vremenskoj zoni.

### Saveti

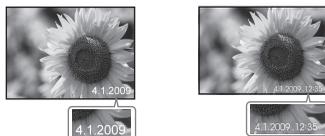
- Uredaj se automatski isključuje u podešeno vreme, osim tokom štampanja.  
Tokom pripravnog stanja fotookvir će se automatski uključiti u vreme koje ste podešili pod opcijom [Power-ON timer].
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir [OK], a zatim pritisnite  $\rightarrow$ .

## 6 Pritisnite MENU.

# **Uživanje u raznim načinima štampanja (napredno štampanje)**

## Izmena postavki štampe (Date Print, Borders, Pages Per Sheet)

Date Print (štampanje datuma)



Borders (sa marginom)



Pages Per Sheet (više slika po listu)



- 1** Pritisnite MENU.
- 2** Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  (Settings).
- 3** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Print Settings], a zatim pritisnite  $\rightarrow/\leftarrow$ .
- 4** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir opcije koju želite promeniti i pritisnite  $\rightarrow/\leftarrow$ .
- 5** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir vrednosti i pritisnite  $\rightarrow/\leftarrow$ .  
Podešena vrednost je potvrđena. (str. 65)

### Saveti

- Kad je štampa podešena na [Date Print], [Pages Per Sheet] i [Borders], štampanje je moguće samo tokom pojedinačnog prikaza slike (str. 36).
- Ovo poglavlje opisuje samo uzorke za [Date Print], [Borders] i [Pages Per Sheet].
- Možete odabrati bilo koje slike sa memorijske kartice ili ugrađene memorije i štampati ih uz primenu funkcije Layout print. (str. 57)

## Funkcija "CreativePrint" (Calendar/Layout print/ID Photo)

Šta je to "CreativePrint"?

Možete editovati slike sa memorijske kartice ili ugrađene memorije i kreirati kalendar, određeni razmeštaj ili fotografiju za dokumente.

- 1 Pritisnite MENU.
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  $\square$  (Editing).
- 3 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [Creative-Print] i pritisnite  $\rightarrow$ . Prikazuje se meni CreativePrint.

### Saveti

- Kod primene funkcije CreativePrint možete pritisnuti MENU i podesiti deo opcija menija za postavke štampanja.

### Za poništenje postupka u toku

Pritisnite BACK. Prikazuje se prozor prethodnog koraka. Zavisno od koraka, možda nećete moći da poništite postupak.

### Za izlazak iz menija CreativePrint

Izvedite sledeće korake.

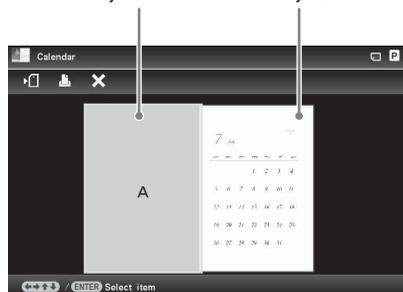
- ① Pritisnite MENU i zatim  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  $\square$  (Editing).
- ② Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [CreativePrint Complete] i pritisnite  $\rightarrow$ .

### Saveti

- Iz menija CreativePrint možete takođe izići tako da pomoću  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  odaberete  $\times$  i zatim pritisnete  $\rightarrow$  u prozoru za pregled. Može se prikazati dijaloški okvir za memorisanje slike.

## Izrada kalendara

- 1 U meniju CreativePrint pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir  $\square$  (Calendar) i zatim pritisnite  $\rightarrow$ . Prikazuje se prozor za odabir izgleda kalendara.
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir željenog izgleda, a zatim pritisnite  $\rightarrow$ . Prikazuje se pregled odabranog izgleda.  
Područje za sliku      Područje za kalendar



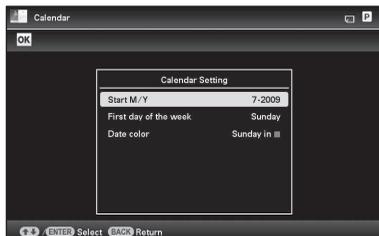
### Saveti

- Područje za sliku ili kalendar možete odabrati i podesiti bilo kojim redosledom.

- 3 Odaberite sliku.  
Kad odaberete izgled sa više slika, odaberite sliku za svako područje.
  - ① U prozoru za pregled izgleda kalendara pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir područja za sliku i pritisnite  $\rightarrow$ . Prikazuje se meni za odabir slike.
  - ② Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$  za odabir slike i pritisnite  $\rightarrow$ . Prikazuje se meni za editovanje slike.
- 4 Editujte sliku.  
Detalje o editovanju slike potražite na str. 58.
- 5 Podesite sliku.  
Detalje o podešavanju slike potražite na str. 59.

## 6 Podesite kalendar.

- ① U prozoru za pregled izgleda kalendara pritisnite ◀/▶/▼/▲ za odabir područja za kalendar i pritisnite -⏏-. Prikazuje se prozor za podešavanje kalendara.



- ② Pritisnite ▼/▲ za odabir opcije koju želite podesiti, a zatim pritisnite -⏏-.

Opcija	Opis
<b>Start Y/M</b>	Podesite prvi mesec i godinu za početak kalendara. Pritisnite ◀/▶ za odabir meseca ili godine i pritisnite ▼/▲ za podešavanje broja. Pritisnite -⏏-.
<b>First day of the week</b>	Podesite dan u nedelji (smešten krajnje levo u kalendaru). Pritisnite ▶ i zatim ▼/▲ za odabir [Sunday] ili [Monday]. Zatim pritisnite -⏏-.
<b>Date color</b>	Podesite boju za nedelju (Sunday) i subotu (Saturday) za kalendar. Pritisnite ▶ i zatim ▼/▲ za odabir željene boje za Sunday i Saturday. Zatim pritisnite -⏏-.

U prozoru za pregled prikazuje se kalendar u području za kalendar.

- 7 Pritisnite ▼/▲ za odabir **OK** i pritisnite -⏏-. Prikazuje se prozor za pregled slike.

- 8 Pritisnite PRINT. Postupite prema uputstvu na ekranu.

### Saveti

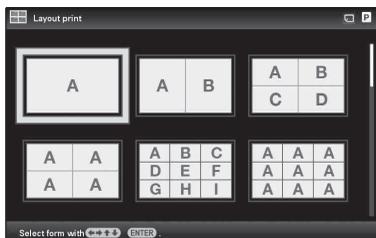
- Možete smestiti podatke o izrađenom kalendaru. Pogledajte str. 59.

## Štampanje kombinovanih slika

Raspoložive su sledeće kombinacije.

- 1/2/4/9/13/16 fotografija po stranici

- 1 U meniju CreativePrint pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$  za odabir  (Layout print) i zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$ . Prikazuju se izgledi za Layout print.



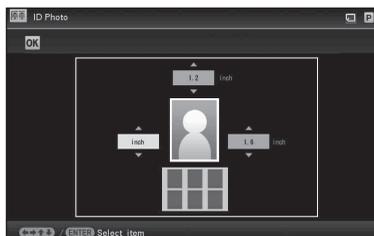
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$  za odabir željenog izgleda, a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$ . Prikazuje se pregled odabranog izgleda.
- 3 Odaberite sliku. Kad odaberete izgled sa više slika, odaberite sliku za svako područje. Za postupak odabira slike, pogledajte korak 3 na str. 55. Kad odaberete slike, prikazuje se prozor za podešavanje slika.
- 4 Editujte sliku. Detalje o editovanju slike potražite na str. 58.
- 5 Podesite sliku. Detalje o podešavanju slike potražite na str. 59.
- 6 Pritisnite PRINT. Postupite prema uputstvu na ekranu.

### Saveti

- Možete smestiti kombinaciju. Pogledajte str. 59.

## Štampanje slike za dokumenta

- 1 U meniju CreativePrint pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$  za odabir  (ID Photo) i zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$ . Prikazuje se prozor za podešavanje visine i širine slike za dokumenta.



### Saveti

- Možete podesiti maksimalnu veličinu od 7 (širina) × 9 (visina) cm.
- 2 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$  za odabir opcije koju želite podesiti, a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$ .
    - Odabir jedinice: Odaberite okvir sa tekstem levo od fotografije. Možete odabrati [cm] ili [inch].
    - Odabir visine: Odaberite broječani okvir desno od fotografije.
    - Odabir širine: Odaberite broječani okvir iznad fotografije.
  - 3 Pritisnite  $\uparrow/\downarrow$  za podešavanje veličine ili jedinice i zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$ . Prikazuje se pregled za odabranu veličinu.
  - 4 Ako želite da podesite druge opcije, ponovite korake 2 i 3.
  - 5 Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$  za odabir **OK** i pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow/\uparrow/\downarrow$ . Prikazuje se prozor za odabir slike.

## 6 Odaberite sliku.

Za postupak odabira slike, pogledajte korak 3 na str. 55. Kad odaberete slike, prikazuje se prozor za podešavanje slika.

## 7 Editujte sliku.

Detalje o editovanju slike potražite na str. 58.

## 8 Podesite sliku.

Detalje o podešavanju slike potražite na str. 59.

## 9 Pritisnite PRINT.

Postupite prema uputstvu na ekranu.

### Saveti

- Možete da smestite napravljenu fotografiju za dokumenta. Pogledajte str. 59.

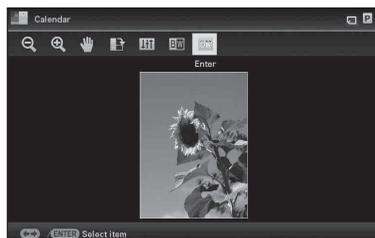
### Napomene

- Ovako izradena slika možda se neće moći upotrebiti za izradu lične isprave ili pasoša. Raspitajte se o zahtevima za slike za navedene svrhe pre predavanja zahteva za izradu lične isprave ili pasoša.

## Editovanje slike

Možete da editujete sliku u prozoru za editovanje slike.

Prozor za editovanje slike za  (Calendar)



- 1 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir željenih opcija editovanja i pritisnite  $\rightarrow$ .

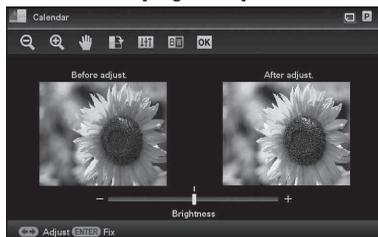
Opcije	Opis
	Smanjivanje ili povećavanje slike.
	Pomeranje slike pomoću $\leftarrow/\rightarrow/\downarrow/\uparrow$ . Pritiskom tipke $\rightarrow$ potvrđuje se položaj.
	Rotira sliku 90 stepeni u desno.
	Pristup funkciji za podešavanje kvaliteta slike. Za detalje pogledajte str. 59.
	Menja sliku iz boje u crno-belu.

- 2 Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir [OK] i pritisnite  $\rightarrow$ . Prikazuje se prozor za pregled slike.

## Podešavanje kvaliteta slike

- 1 U prozoru za editovanje slike pritisnite  za odabir  i pritisnite . Prikazuje se meni za podešavanje kvaliteta slike.
- 2 Pritisnite / za odabir željenog alata za podešavanje i pritisnite . Prikazuje se meni za podešavanje pomoću odabranog alata.

Ako odaberete [Brightness].



Pritisnite / za podešavanje slike dok pratite nivo promene. Slika od pre korekcije se prikazuje leva, a korigovana slika zdesna.

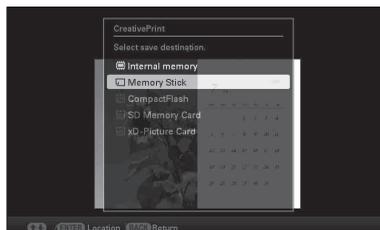
Opcije	Opis
<b>Brightness</b>	Pritisnite  za svetliju ili  za tamniju sliku.
<b>Tint</b>	Pritisnite  za naglašavanje zelenih nijansi ili  za crvenije nijanse.
<b>Saturation</b>	Pritisnite  za dublje ili  za svetlije boje.
<b>Sharpness</b>	Pritisnite  za izoštravanje obrisa ili  za njihovo resetovanje.

- 3 Pritisnite . Podešavanje je izvršeno.

## Smeštanje slike

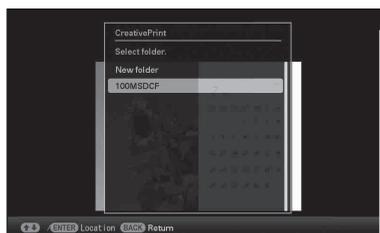
- 1 Pritisnite / za odabir  u pregledu slike i pritisnite .

### Prozor za pregled kalendara



Prikazuje se meni za odabir odredišta.

- 2 Pritisnite / za odabir memorije u koju želite da eksportujete sliku i pritisnite .



- 3 Pritisnite / za odabir željenog foldera za smeštanje i pritisnite .

### Saveti

- Ako odaberete [New folder], automatski se kreira nov folder.

- 4 Pritisnite  u meniju za potvrdu.

### Saveti

- Nova slika ne briše staru.

### Napomene

- Tokom smeštanja slike nemojte isključivati uređaj niti uklanjati memorijsku karticu. U protivnom možete oštetiti uređaj, memorijsku karticu ili podatke.

# Grupno štampanje (Index Print/DPOF Print/Print All)

## • Index Print

Možete štampati listu (indeks) svih slika iz memorijske kartice ili ugrađene memorije ovog uređaja te tako brzo proveriti sadržaj odabranog medija.

Broj slika koje se mogu prikazati na jednom listu će se izračunati automatski. Slike se na listu štampanju sa razmakom.



## • DPOF Print

Slike označene oznakom DPOF (Digital Print Order Format) za štampanje se prikazuju sa oznakom za štampanje (  ) kod pregleda. Te slike možete štampati odjednom. Slike se štampanju u podešenom broju kopija redom kojim su prikazane.

## • Print All

Možete odjednom štampati sve slike smeštene na memorijsku karticu ili ugrađenu memoriju.

### Napomene

- Pri razvrstavanju se prikazuju samo odabrane slike.
- Postupak odabira slika za štampanje potražite u uputstvu za upotrebu digitalnog fotoaparata.
- Neki modeli digitalnih fotoaparata ne podržavaju DPOF funkciju ili uređaj možda ne podržava neke od funkcija digitalnog fotoaparata.

- 1 Pritisnite MENU.
  - 2 Pritisnite   za odabir kartice  (Editing).
  - 3 Pritisnite  /  za odabir [Batch Print], a zatim pritisnite . Prikazuje se meni Batch Print.
  - 4 Pritisnite  /  za odabir [Index Print], [DPOF Print] ili [Print All], a zatim pritisnite . Prikazuje meni za potvrdu.
- Napomene**
- Ako nema slika sa DPOF oznakom kad odaberete [DPOF Print], prikazuje se poruka greške.
- 5 Pritisnite  /  za odabir [Yes] za početak štampanja ili [No] za poništenje štampanja, a zatim pritisnite . Kad odaberete [Yes], započinje štampanje.

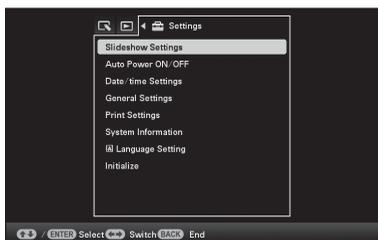
## Menjanje postavki

Možete promeniti sledeće postavke.

- Slideshow Settings
- Auto Power ON/OFF
- Date/time Settings
- General Settings (Listing Order, Sony logo ON/OFF i sl.)
- Print Settings
- Language Setting
- Initialize

## Postupak podešavanja

- 1** Pritisnite MENU.
- 2** Pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$  za odabir kartice  (Settings).



### Napomene

- Kada su prikazani sat i kalendar, možete odabrati samo karticu  (Settings).

- 3** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir opcije koju želite promeniti, a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .



Na primer, kad odaberete [Slideshow Settings].

- 4** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir opcije koju želite promeniti, a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .  
To vam omogućuje da podesite svaku od opcija (str. 63).

### Napomene

- Dok ovaj uređaj na primer prikazuje slideshow, promena postavki za neke opcije nije moguća. One su prikazane sivom bojom i ne možete ih odabrati.

- 5** Pritisnite  $\downarrow/\uparrow$  za odabir vrednosti, a zatim pritisnite  $\leftarrow/\rightarrow$ .  
Vrednost se menja kod svakog pritiska tipki  $\downarrow/\uparrow$ . U slučaju numeričke vrednosti, pritisnite  $\uparrow$  za povećanje vrednosti ili pritisnite  $\downarrow$  za smanjenje vrednosti. Ako pritisnete  $\leftarrow/\rightarrow$ , podešenje se potvrdi.
- 6** Pritisnite MENU.  
Meni se zatvori.

## Za resetovanje na fabrička podešenja

- 1** Pritisnite MENU i zatim / za odabir kartice  (Settings).
- 2** Pritisnite / za odabir [Initialize], a zatim pritisnite .
- 3** Pritisnite / za odabir [Initialize settings], a zatim pritisnite .  
Sve podešene vrednosti, osim postavke sata i datuma, vraćaju se na fabrička podešenja.

### Saveti

Možete takođe koristiti tipku MENU na uređaju.

## Opcije za podešavanje

Opcija	Podešenje	Opis		
Slideshow Settings	Pogledajte "Promena postavki za slideshow" (str. 40).			
Auto Power ON/ OFF	Podešava funkciju timera koji može automatski uključiti ili isključiti uređaj. Ovu funkciju možete koristiti sa sledećim postavkama. (➡ str. 51)			
	Time Setting	Simple	Power-ON timer	Kad tu funkciju podesite na [Enable], možete podesiti timer (vreme/dan) i uneti vreme za automatsko uključenje.
		Power-OFF timer	Kad tu funkciju podesite na [Enable], možete podesiti timer (vreme/dan) i uneti vreme za automatsko isključenje.	
	Advanced	Sledeće funkcije su omogućene kad pritisnete sledeće tipke nakon što ste podesili vreme ili datum za automatsko uključivanje ili isključivanje ovog uređaja.		
		OK	Povratak na prethodni meni nakon potvrde postupka.	
		Cancel	Povratak na prethodni meni nakon poništenja postupka.	
		Reset all	Brisanje svih podešenih vremena.	
	Setup method	Advanced*	Podešava automatsko uključivanje/isključivanje na odabrani dan u nedelji, sa vremenskim jedinicama od jednoga sata.	
Simple		Precizno podešava automatsko uključivanje/isključivanje, sa vremenskim jedinicama od jednog minuta.		
Date/time Settings	Podešava datum, vreme, prvi dan u nedelji, itd. (➡ str. 24)			
General Settings	Listing Order	Podešava redosled prikaza slika. Postavka se odnosi na redosled u opciji [Slideshow Settings].		
		Number Order*	Prikaz slika prema njihovim rednim brojevima.	
		Shoot. Date	Prikaz slika redosledom datuma snimanja.	
	Auto display orientation	ON*/OFF: Uključenje/isključenje funkcije automatske promene orijentacije slike u skladu sa orijentacijom uređaja.		
LCD backlight	Omogućuje podešavanje svetline pozadinskog osvetljenja LCD ekrana na nivou od 1 do 10*.			

\*: Fabričke postavke

Opcija	Podešenje	Opis	
General Settings	Image import size	Resize*	Pri dodavanju snimaka iz memorijske kartice, ova postavka menja veličinu slika i smešta ih u ugrađenu memoriju. Možete smestiti više slika, no primetno je smanjenje kvaliteta u upoređenju sa izvornom slikom pri reprodukciji na velikom monitoru pomoću računara ili drugog uređaja.
		Original	Smešta slike u ugrađenu memoriju bez kompresije. Nema gubitka kvaliteta slike, no nećete moći da ih smestite u većem broju.
	Sony logo ON/OFF	ON*/OFF: Možete podesiti da li će Sonyjev logo uređaja da svetli ili ne.	
Language Setting	Podešava jezik menija na LCD ekranu. Japanese/English*/French/Spanish/German/Italian/Russian/Korean/Simplified Chinese/Traditional Chinese/Dutch/Portuguese/Arabic/Persian/Hungarian/Polish/Czech/Thai/Greek/Turkish/Malay/Swedish/Norwegian/Danish/Finnish  <b>Napomene</b> • Fabričko podešenje jezika nije isto za sva područja.		
Initialize	Format internal memory	Možete formatirati ugrađenu memoriju.  <b>Napomene</b> • Sve slike kopirane u ugrađenu memoriju biće izbrisane. • Nemojte ugrađenu memoriju formatirati pomoću spajanja na računar.	
	Initialize settings	Vraća sve postavke, osim tekućeg datuma/vremena podešenog pod [Date/time Settings], na njihova fabrička podešenja.	

\*: Fabričke postavke

Opcija	Podešenja	Opis
Print Settings	Date Print	Date/Time Date Štampanje datuma i vremena snimanja sa slikom kad je slika datoteka snimljena u DCF (Design rule for Camera File system) formatu te su datum i vreme snimanja memorisani kao deo informacija o snimanju. Možete odabrati [Date] ili [Date/Time].
		OFF* Štampanje slike bez datuma i vremena.
	Borders	Border 1/ Border 2 Štampanje slike sa marginama oko nje. Za štampanje slike bez sečenja, odaberite [Border 1]. Za ostavljanje gotovo istih ivica odozgo, odozdo, sleva i zdesna slike, odaberite [Border 2].  <b>Napomene</b> • Kad odaberete [Border 2], zavisno od slike, gornja i donja ili leva i desna ivica mogu biti odsečene i tako se štampaju.
		Borderless* Štampanje slike bez margina oko nje.  <b>Napomene</b> • Pri štampanju standardne 4:3 slike snimljene digitalnim fotoaparatom, gornja i donja ivica slike su odsečene i slika se štampa kao 3:2 slika.

\*: Fabričke postavke

Opcija	Podešenja	Opis	
Print Settings	Auto Fine Print7	ON*	<p>Ta funkcija automatski ispravlja kvalitet slike kako bi se mogao štampati življe, jasne i prekrasne slike. Posebno je efikasna pri tamnijim slikama sa slabim kontrastom.</p> <p>Nije raspoloživo pri sledećoj štampi:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Više slika na jedan papir (➡ str. 54)</li> <li>• Indeksno štampanje (➡ str. 60)</li> <li>• Slideshow štampanje osim za pojedinačni prikaz (➡ str. 36)</li> <li>• CreativePrint (➡ str. 55)</li> </ul> <p><b>Napomene</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Izvorna slika se ne koriguje.</li> <li>• Pri štampanju u PC modu, Auto Fine Print7 podešenje koje izvodi driver štampač ima prednost pred ovim podešenjem.</li> </ul>
		OFF	Štampanje slike bez korekcija.
	Pages Per Sheet	4-split/ 9-split/ 16-split	Štampanje određenog broja odvojenih okvira sa po jednom slikom u svakom od njih.
		OFF*	Štampanje slike bez odvojenih okvira.
Color Setting		<p>Podešava boju i oštrinu slike za štampu. Pritisnite ◀/▶ za odabir komponenata boje ([R] (crvena), [G] (zeleni) ili [B] (plava)) ili opcije [S] (Sharpness), zatim pritisnite ▼/▲ za podešavanje nivoa. Za R, G i B, možete podesiti u opsegu od +4 do -4 i za S u opsegu od +7 do 0.</p> <p><b>R:</b> Podešava crvenu i plavu komponentu. Što je nivo veći, slika postaje crvenija kao osvetljena crvenim svetlom. Što je nivo niži, slika postaje tamnija kao da joj je dodata svetloplava.</p> <p><b>G:</b> Podešava zelenu i ljubičastu komponentu. Što je nivo veći, slika postaje zelenija kao osvetljena zelenim svetlom. Što je nivo niži, slika postaje tamnija kao da joj je dodata crvenoljubičasta.</p> <p><b>B:</b> Podešava plavu i žutu komponentu. Što je nivo veći, slika postaje plavija kao osvetljena plavim svetlom. Što je nivo niži, slika postaje tamnija kao da joj je dodata žuta.</p> <p><b>S:</b> Što je nivo veći, jasniji su obrisi u slici.</p> <p>(*R: 0/G:0/B:0/S:0)</p>	

\*: Fabričke postavke

**Spajanje na računar  
omogućuje vam još  
i više**

## Mogućnosti uređaja spojenog na računar

Spajanje uređaja na računar omogućuje vam korištenje sledećih dveju funkcija. Za detalje o odabiru načina upotrebe pogledajte str. 70.

### Upotreba ugrađene memorije uređaja ([Use internal memory])

Ugrađenu memoriju ovog uređaja možete pretraživati na računaru. Možete takođe kopirati slike sa računara u ugrađenu memoriju i izlistavati ih na uređaju.

### Štampanje sa računara ([Print])

Slike sa ovog uređaja možete štampati pomoću računara. Pre prvog štampanja trebate da instalirate isporučeni softver.

## Sistemski zahtevi

### Upotreba funkcije ugrađene memorije

Ako želite da koristite funkciju ugrađene memorije ovog uređaja, računar treba da zadovolji sledeće sistemske zahteve.

#### ■ Windows

Preporučeni OS: Microsoft Windows Vista SP2/Windows XP SP3

Priključnica: USB priključnica

#### ■ Macintosh

Preporučeni OS: Mac OS X (10.4 ili noviji)

Priključnica: USB priključnica

#### Napomene

- Ako se na računar spoji više USB uređaja ili ako se koristi hub, mogući su problemi. U tom slučaju smanjite broj priključenih USB uređaja.
- Uredajem ne možete upravljati sa drugog USB uređaja koji se koristi istovremeno.
- Nemojte odspajati USB kabl tokom komunikacije sa podacima.
- Nije garantovan rad sa svim računarima koji zadovoljavaju navedene sistemske uslove.

- Ovaj uređaj je ispitivan za funkcionisanje sa računarem. Kad se na ovaj uređaj spajaju drugi uređaji, ti uređaji možda neće prepoznati njegovu ugrađenu memoriju.

### Pri štampanju

Za upotrebu isporučenog drivera uređaja i PMB (PictureMotionBrowser) softvera, računar mora imati sledeću minimalnu konfiguraciju:

Preporučeni OS<sup>\*1\*2</sup>: Microsoft Windows Vista SP2/Windows XP SP3

<sup>\*1</sup> Nije garantovano funkcionisanje drivera ovog uređaja uz Windows 2000 i driver ne radi uz Windows Me ili ranije sisteme te na Macintosh računarima.

<sup>\*2</sup> PMB ne podržava Windows 2000 ili ranije operativne sisteme / Windows Vista Starter Edition / 64-bitni i Starter Edition Windows XP / Macintosh. PMB radi u 32-bitnom kompatibilnom modu na 64-bitnom izdanju Windows Vista.

Procesor: Pentium III 500 MHz ili brži (preporučeni Pentium III 800 MHz ili brži)

RAM: 256 MB ili više (preporučeno 512 MB ili više)

Prostor na hard disku: 500 MB ili više (Zavisno od verzije Windowsa koje upotrebljavate, možda će trebati više prostora. Za rukovanje slikovnim podacima, potrebno je još prostora na disku.)

Ekran: Rezolucija ekrana: 1024 × 768 piksela ili više  
Boje: High Color (16 bita) ili više

Priključnica:	USB priključnica
Optički pogon:	CD-ROM pogon (za instaliranje softvera)

#### Napomene

- Ako uz računar upotrebljavate hub ili ako su na računar spojena dva ili više USB uređaja, uključujući druge štampače, može doći do problema. U tom slučaju pojednostavite vezu između računara i ovog uređaja.
- Uređajem ne možete upravljati sa drugog USB uređaja koji se koristi istovremeno.
- Nemojte odspajati USB kabl ili ga priključivati na ovaj uređaj tokom prenosa podataka ili štampanja.
- Uređaj ne podržava pripravno stanje računara (standby, sleep, hibernate) i restartovanje iz tog stanja. Ne dopustite računaru spojenom na ovaj uređaj prelazak u pripravno stanje dok je u toku štampanje. U suprotnom, štampanje možda neće uspeti.
- Ako štampanje ne uspe, odspojite USB kabl i ponovo ga spojite ili restartujte računar. Zatim ponovo pokušajte štampanje.
- Nije garantovan rad sa svim računarima koji zadovoljavaju navedene sistemske uslove.
- PMB podržava tehnologiju DirectX i možda će trebati instalirati DirectX.
- DirectX je raspoloživ na CD-ROM disku.
- Ako je PMB instaliran na računar na koji je već instaliran Cyber-shot Viewer, Cyber-shot Viewer će se izbrisati i zameniti PMB softverom. Folderi za pretraživanje koji su bili registrovani u Cyber-shot softveru, automatski će se registrovati u PMB.

---

## Pre spajanja na računar

Trebate se unapred pripremiti, zavisno od načina spajanja ovog uređaja na računar.

### Upotreba ugrađene memorije uređaja

Nije potrebna priprema pre povezivanja.

### Štampanje (po prvi put)

Pri prvom spajanju uređaja na računar radi štampanja, trebate prvo da instalirate isporučeni driver štampača.

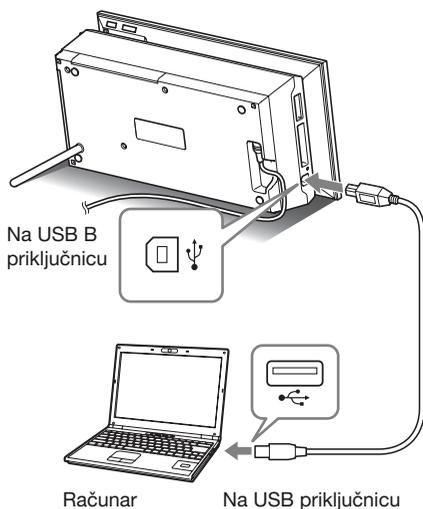
Uputstvo o instaliranju drivera štampača potražite na str. 73.

### Štampanje (drugi put i dalje)

Nije potrebna priprema pre povezivanja.

## Spajanje na računar

- 1 Spojite ovaj uređaj na mrežni napon. (➡ str. 22)
- 2 Povežite računar i ovaj uređaj dodatno nabavljivim USB kablom.



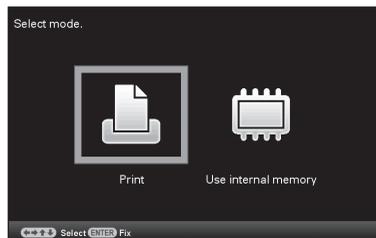
### Napomene

- Koristite USB kabl sa priključkom tipa B (za USB B priključnicu ovog uređaja) kraći od 3 metra.

- 3 Uključite uređaj. (➡ str. 23)

## Odabir funkcije ovog uređaja

- 1 Uključite računar.  
Na LCD ekranu ovog uređaja prikazuje se prozor za odabir načina rada sa računarom.



### Saveti

- Ako je računar već uključen, prozor za odabir načina rada će se prikazati kad uređaj spojite na računar.

- 2 Pritisnite ⬅➡ za odabir [Use internal memory] ili [Print], a zatim pritisnite ↵.

Kako koristiti razne funkcije pogledajte na sledećim stranicama.

- [Use internal memory] ➡ str. 71
- [Print] ➡ str. 73

Pri prvom odabiru opcije [Print] instalirajte isporučeni driver za štampač pre pritiska tipke ⏏. (str. 73)

### Saveti

- Ako odspojite ovaj uređaj sa računara te ga ponovo spojite, prikazaće se prozor za odabir načina rada sa računarom i možete promeniti način.  
Detalje o odspajanju uređaja sa računara potražite na str. 72.

### Napomene

- Dijaloški okviri prikazani u ovom poglavlju preuzeti su iz sistema Windows Vista ako nije navedeno drukčije. Postupci instalacije te prikazani dijaloški okviri razlikuju se zavisno od operativnog sistema.

## Kopiranje slike sa računara na ovaj uređaj

Uređaj možete spojiti na računar radi prikaza i kopiranja slika sa ugrađene memorije uređaja na računar i kopiranja slika sa računara na ovaj uređaj.

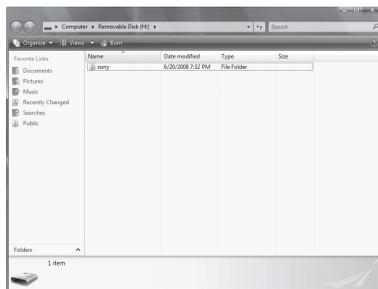
### Napomena

- Slici se pri kopiranju sa računara na ovaj uređaj ne menja veličina i ona se smešta u izvornoj veličini. Ako želite da memorišete sliku promenjene veličine, kopirajte je sa memorijske kartice.

**1** U prozoru za odabir načina rada sa računarom pritisnite **↔** za odabir [Use internal memory], a zatim pritisnite **↵**.

**2** Kada se na ekranu računara pojavi "Auto Play" meni, kliknite na opciju "Open folder to view files". Ako se meni "AutoPlay" ne pojavi, kliknite na opciju "Computer (My Computer)" u meniju Start, a zatim otvorite uklonjivi disk.

**3** Pomerite kursor u ovom meniju i upotrebite desni klik, a zatim klikom odaberite "New" - "Folder". Imenujte novi folder. U ovom uputstvu kao primer za ime foldera korišteno je ime "sony".



**4** Kliknite dvaput na tipku miša kako biste otvorili folder "sony".

**5** Otvorite folder koji sadrži slikovne datoteke koje želite kopirati, a zatim pomoću funkcije "drag-and-drop" kopirajte željene datoteke.

### Napomene

- Kad se slike sa računara smeštaju u ugrađenu memoriju fotookvira, potrebno je kreirati folder u ugrađenoj memoriji i smestiti ih u njega. Ako ne kreirate folder, moći ćete smestiti samo do 512 slika. Osim toga, broj slika može biti i manji zavisno od dužine naziva datoteke ili vrste znakova.
- Određena slika možda neće biti prikazana prema datumu snimanja u indeksnom prikazu i sl. jer su se podaci o datumu snimanja možda promenili ili izgubili kad ste sliku editovali ili memorisali na računaru.
- Neke slikovne datoteke kreirane ili editovane na računaru nije moguće prikazivati. Datoteke računara u "Read only" modu nije moguće izbrisati na ovom uređaju. Pre memorisanja slikovnih datoteka sa računara na ovaj uređaj, poništite opciju "Read only".

---

# Odspajanje sa računara

Odspojite USB kabl ili isključite uređaj nakon što ga odspojite sa računara.

- 1** Kliknite dvaput na ikonu  (Disconnect) u traci sa zadacima na računaru.
- 2** Kliknite na  (USB Mass Storage Device) → "Stop".
- 3** Nakon odabira pogona koji želite odspojiti kliknite na "OK".

## Saveti

- Kad koristite opciju [Print], ne trebate izvesti taj korak.

## Štampanje slike sa računara

### Napomene

- Softver treba da instalirate samo pri prvom spajanju uređaja na računar.

Kako bi mogli da štampate fotografije iz računara, morate instalirati isporučeni softver na svoj računar i spojiti ga sa uređajem.

Ovaj odeljak opisuje kako instalirati isporučeni softver na računar i kako upotrebljavati isporučeni PMB (Picture Motion Browser) softver za štampanje fotografija.

Takode pogledajte uputstvo za upotrebu računara.

### O isporučenom CD-ROM disku

Na isporučenom CD-ROM disku nalazi se sledeći softver:

- Driver štampača za DPP-F700: Softver opisuje zahteve uređaja i omogućuje štampanje preko računara.
- PMB (Picture Motion Browser): Originalna Sonyjeva softverska aplikacija koja omogućuje rukovanje fotografijama i video zapisima — snimanje, organizaciju, obradu i štampanje.

## Instaliranje softvera

### Instaliranje drivera štampača

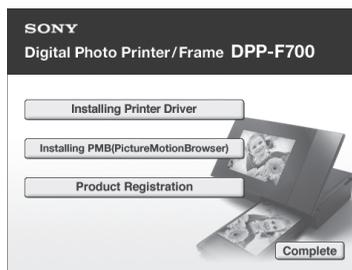
Instalirajte driver na sledeći način.

### Napomene

- Nemojte spajati uređaj na računar pre nego što instalirate driver.
- Logujte se u Windows kao administrator računara.
- Pre instaliranja programa, zatvorite sve pokrenute programe.

**1** Uključite računar, pokrenite Windows i umetnite isporučeni CD-ROM disk u CD-ROM pogon računara.

Prikazuje se instalacioni prozor.



### Napomene

- Ako se instalacioni prozor ne prikaže automatski, dvaput kliknite "Setup.exe" na CD-ROM disku.
- U Windows Vista može se prikazati prozor AutoPlay. Ako se pojavi, odaberite "Setup.exe" i instalirajte driver prema uputstvu na ekranu.

**2** Kliknite na "Installing Printer Driver". Prikazuje se dijaloški prozor "InstallShield Wizard".

**3** Kliknite na "Next".  
Prikazuje se dijaloški prozor sa ugovorom za korisnika.

**4** Pažljivo pročitajte ugovor. Ako se slažete sa uslovima, kliknite na "I accept this agreement" te kliknite na "Next".

#### Saveti

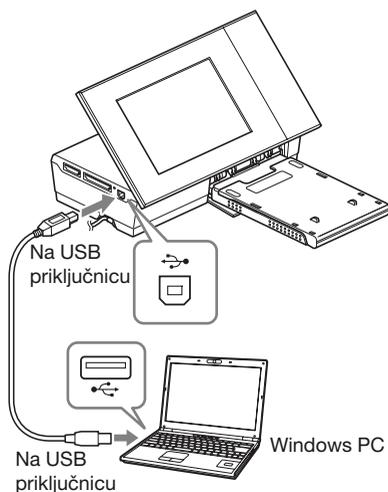
- Ako je na računar instalirana ranija verzija drivera uređaja, na monitoru se može pojaviti poruka "Older version of the printer driver has been found". Kliknite na "Yes" i sledite prikazano uputstvo za restartovanje računara. Zatim ponovo provedite instalaciju. Nakon što se računar ponovo uključi, ranija verzija drivera štampača će se izbrisati. Ako instalirate novu verziju drivera štampača, možete da koristite novu verziju drivera štampača.

**5** Kliknite na "Install".  
Započinje instaliranje.

**6** Nakon što se pojavi natpis "Sony DPP-F700 printer driver has been successfully installed.", kliknite na "Finish".

**7** Pritisnite tipku  (uključenje/pripravno stanje) za uključenje uređaja.

**8** Povežite USB priključnice uređaja i računara USB kablom.

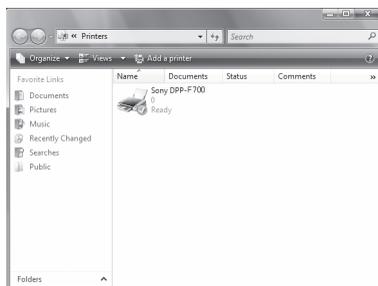


#### Napomene

- Koristite USB kabl sa priključkom tipa B (za USB B priključnicu ovog uređaja) kraći od 3 metra.

**9** U prozoru za odabir načina rada sa računarnom pritisnite / za odabir [Print], a zatim pritisnite .

**10** Sačekajte malo i zatim proverite da li je "Sony DPP-F700" dodat u listu "Printers" ili "Printers and Faxes".



**11** Nakon završetka instaliranja, izvadite CD-ROM iz računara i sačuvajte ga za kasniju upotrebu.

Ako želite da nastavite sa instalacijom PMB softvera, sledite postupak od koraka 2 na str. 76.

### Napomene

- Ako instalacija ne uspe, odspojite uređaj sa računara, ponovo pokrenite računar i ponovite instalaciju od koraka 1.
- Nakon instalacije, "Sony DPP-F700" nije podešen kao primarni (default) štampač. Podesite štampač koji upotrebljavate uz aplikaciju.
- Isporučeni CD-ROM biće vam potreban pri deinstalaciji i ponovnoj instalaciji drivera. Zato ga čuvajte za moguću buduću upotrebu.
- Pre upotrebe uređaja, pročitajte Readme datoteku (folder README na CD-ROM-u → folder English → Readme.txt).

### Nakon instaliranja softvera

Na radnoj površini Windowsa prikazuje se ikonica  kao i prečica do web-stranice za registraciju korisnika uređaja. Po završetku registracije možete pronaći informacije o podršci na: <http://www.sony.net/registration/di/>

### Deinstaliranje drivera štampača

Uklonite driver štampača na sledeći način ako vam više nije potreban:

- ① Odspojite USB kabl sa uređaja i računara.
- ② Umetnite isporučeni CD-ROM disk u CD-ROM pogon računara.

Prikazuje se instalacioni prozor.

### Napomene

- Ako se instalacioni prozor ne prikaže automatski, dvaput kliknite "Setup.exe" na CD-ROM disku.
- ③ Kliknite na "Installing Printer Driver". Prikazuje se dijaloški prozor "InstallShield Wizard".
  - ④ Kliknite na "Next". Prikazuje se dijaloški prozor sa ugovorom za korisnika.
  - ⑤ Pažljivo pročitajte ugovor. Ako se slažete sa uslovima, kliknite na "I accept this agreement" te kliknite na "Next". Prikazuje se dijaloški prozor za potvrđivanje uklanjanja softvera.

- ⑥ Kliknite na "Yes".

Prikazuje se dijaloški prozor za potvrđivanje resetovanja računara.

- ⑦ Označite "Yes, I want to restart my computer now" i kliknite "OK".

Nakon ponovnog uključivanja računara, obrišaće se odgovarajuće datoteke i postupak deinstalacije je završen.

## Instalacija PMB (Picture Motion Browser) softvera

Instalirajte PMB na sledeći način.

### Napomene

- Logujte se u Windows kao administrator računara.
- Pre instaliranja programa, zatvorite sve pokrenute programe.

Ako ste već instalirali jednu ili više verzija PMB softvera na računar, proverite verziju instaliranog PMB softvera. (Kliknite [Help] na traci menija PMB prozora i odaberite [About Picture Motion Browser]. Prikazuju se informacije o verziji.)

Uporedite broj verzije isporučenog CD-ROM diska sa prethodno instaliranom verzijom PMB softvera, proverite da li su verzije instalirane redom, od starije prema novijoj. Ako je na računar koji koristite već instalirana nova verzija PMB softvera, prvo deinstalirajte novu verziju, zatim instalirajte obe verzije, počevši od starije. Ako prvo instalirate novu verziju, neke funkcije PMB softvera možda neće pravilno raditi.

**1** Uključite računar, pokrenite Windows i umetnite isporučeni CD-ROM disk u CD-ROM pogon računara.

Prikazuje se instalacioni prozor (str. 73).

**2** Kliknite na "Installing PMB (Picture Motion Browser)".

Prikazuje se dijaloški prozor sa ugovorom za korisnika.

- 3 Pažljivo pročitajte ugovor. Ako se slažete sa uslovima, kliknite na "I accept the terms of the license agreement" te kliknite na "Next". Nakon što kliknete na "Next" u dijaloškom prozoru sa ugovorom za korisnika, prikaže se dijaloški prozor sa napomenom da je računar spreman za instaliranje programa.
- 4 Kliknite "Install" i sledite uputstvo na ekranu za nastavak instalacije. Kad se pojavi uputstvo za isključenje i uključenje računara, sledite uputstvo za ponovno uključenje.
- 5 Nakon završetka instaliranja, izvadite CD-ROM iz računara i sačuvajte ga za kasniju upotrebu.

#### Napomene

- Ako instalacija ne uspe, ponovite postupak od koraka 2.
- Isporučeni CD-ROM biće vam potreban pri deinstalaciji i ponovnoj instalaciji PMB-a. Zato ga čuvajte na sigurnom za moguću buduću upotrebu.

#### Deinstalacija PMB softvera

Ako više ne trebate softver, uklonite ga iz računara na sledeći način:

- ① Kliknite na "Start" - "Control Panel". Prikazuje se Control Panel.
- ② Kliknite na "Uninstall a program". Zavisno od operativnog sistema, opcija se može zvati "Programs and Features" ili "Add or Remove Programs".
- ③ Odaberite "Sony Picture Utility" i kliknite na "Change/Remove". Počinje deinstaliranje softvera.

## Štampanje fotografija sa računara

### Štampanje pomoću PMB (Picture Motion Browser) softvera

Pomoću PMB-a možete štampati sliku sa računara.

- 1 Na uređaju pritisnite / za odabir [Print] u prozoru za odabir načina rada sa računarom, a zatim pritisnite .
- 2 Pokrenite PMB na jedan od sledećih načina:
  - Kliknite dvaput na ikonu  (PMB) na Windows desktopu.
  - Kliknite na "Start" - "All Programs" - "Sony Picture Utility" - "PMB".
 Kod prvog pokretanja PMB softvera, prikazuje se prozor za registraciju foldera za pretraživanje. Ako su slike već memorisane u folderu "Pictures", kliknite na "Register Now".  
 Ako ste memorisali slike u folderu koji nije "Pictures", kliknite "Register Later". Pogledajte "Registrowanje foldera za pretraživanje" na str. 80.

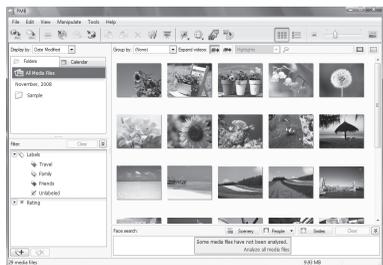
#### Saveti

- Kod Windowsa XP se "Pictures" naziva "My Pictures".

#### Pristup folderu "Pictures"

Kliknite "Start" - "Pictures" u traci zadataka.

- 3 Kliknite na "Start". Prikazuje se glavni prozor PMB softvera. Kad se PMB pokrene po drugi put, korak 3 može da se preskoči.



Postoje dva različita prikaza fotografija u glavnom prozoru. Za promenu načina prikaza, kliknite na karticu "Folders" ili "Calendar".

#### • Prikaz "Folders"

Slike se razvrstavaju u registrovane foldere i prikazuju kao sličice.

#### • Prikaz "Calendar"

Slike se razvrstavaju prema datumu snimanja i prikazuju se kao sličice po svakom datumu snimanja. U "Calendar" prikazu možete promeniti prikaz prema godini, mesecu ili satu.

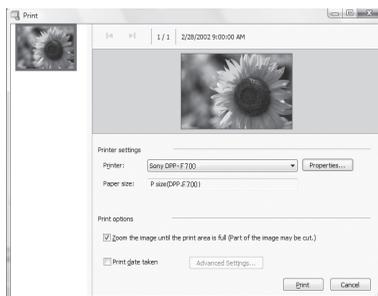
U ovom odeljku se kao primer upotrebljava prikaz "Folders".

### 4 Kliknite na folder sa slikama koje želite da štampate.

Kao primer odabran je folder "sample" u nastavku objašnjenja.

### 5 Odaberite fotografije koje želite da štampate i kliknite na (štampanje). Prikazuje se dijaloški prozor Print.

### 6 Odaberite "Sony DPP-F700" u padajućem meniju "Print". Za podešavanje orijentacije papira ili ostalih opcija štampe, pređite na korak 7. Za štampanje, pređite na korak 12.

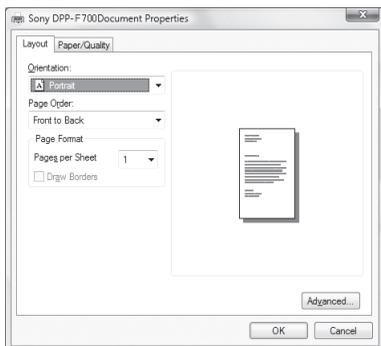


Opcije	Opis
Printer	Odaberite štampač koji upotrebljavate: "Sony DPP-F700"
Paper size	Za promenu veličine kliknite na "Properties". <b>Napomena:</b> U nekim regijama ne prodaje se papir veličine L.
Print Options	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zumira sliku dok se ne popuni područje štampanja: Ako je opcija označena, slika se štampa preko celog područja štampanja na papiru. Ivica slike može biti odsečena. Ako nije označena, slika se štampa bez sečenja.</li> <li>• Print date taken: Ako je opcija označena, slika se štampa sa datumom snimanja ako je slika datoteka snimljena u DCF (Design rule for Camera File system) formatu.</li> </ul>
Properties	Navodjenje veličine papira, orijentacije, kvaliteta slike i ostalih detalja.

**7** Za podešavanje orijentacije papira ili ostalih opcija štampanja, kliknite na "Properties".

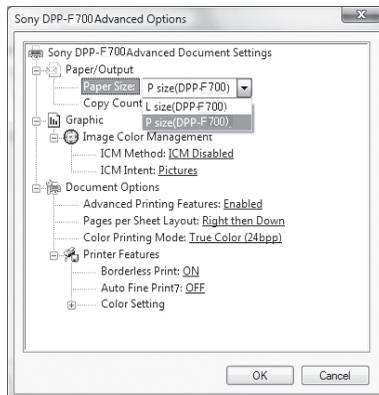
Prikazuje se prozor "Properties" za odabrani štampač. Driver štampača upotrebljava Universal Printer Driver, zajednički Microsoftov driver štampača za Windows. U dijaloškom okviru postoje opcije koje se ne upotrebljavaju uz uređaj.

**8** U kartici "Layout" navedite orijentaciju papira ili ostale opcije.



Opcije	Opis
Orientation	Odabir orijentacije slike pri štampanju: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Portrait</li> <li>• Landscape</li> </ul>
Page Order	Odabir redosleda slika pri štampanju: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Front to Back</li> <li>• Back to Front</li> </ul>
Pages Per Sheet	Odabir broja primeraka po listu papira za štampu. Odaberite "1".
Advanced	Odabir veličine papira ili ostalih opcija.

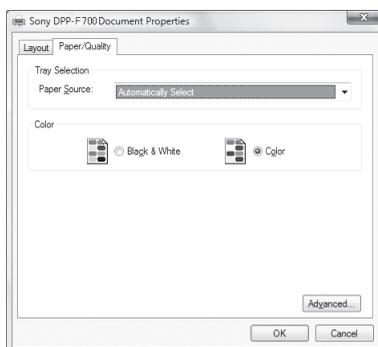
**9** Kliknite na "Advanced". Prikazuje se dijaloški prozor "Sony DPP-F700 Advanced Options".



Opcije	Opis
Paper/ Output	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Paper Size: Iz padajućeg menija odaberite veličinu papira za štampu: P size/L size</li> <li><b>Napomena:</b> U nekim regijama ne prodaje se papir veličine L.</li> <li>• Copy Count: Odabir broja primeraka za štampu.</li> </ul>
Graphic - Image Color Management	<ul style="list-style-type: none"> <li>• ICM Method: Uređaj ne podržava postavke ICM Method. Čak i ako odaberete opciju koja nije "ICM Disabled", efekat štampanja neće odražati postavke. Ostavite opciju kakva jeste.</li> <li>• ICM Intent: Uređaj ne podržava postavke ICM Intent. Ostavite opciju kakva jeste.</li> </ul>

Opcije	Opis
Document Options	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Advanced Printing Features:</b> Odaberite "Enabled" za uključivanje naprednih postavki, kao što je "Page Order". Ako se pojavi problem kompatibilnosti, isključite ovu funkciju.</li> <li>• <b>Color Printing Mode:</b> Za štampu u boji, odaberite "True Color (24bpp)". Za monohromatsku štampu, odaberite "Monochrome".</li> </ul>
Printer Features	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Borderless Print:</b> Za štampanje slike bez margina, odaberite "ON". Za štampu sa marginama, odaberite "OFF". Zavisno od aplikativnog softvera, slika će se štampati sa ivicama čak i ako je odabrana opcija "ON". Odaberite za štampanje slike preko celog područja štampanja.</li> <li>• <b>Auto Fine Print7:</b> Odaberite između "ON" ili "OFF". Ako odaberete "ON", odaberite "ICM Disabled" za "ICM Method". Za razliku od direktnog štampanja sa memorijske kartice, ne postoje Exif podaci.</li> <li>• <b>Color Setting:</b> Možete promeniti postavke R (crvena), G (zelena), B (plava) i oštrinu. Za detalje pogledajte str. 66.</li> </ul>

## 10 Pomoću kartice "Paper/Quality" odredite boju ili izvor papira.



Opcije	Opis
Tray Selection	Iz padajućeg menija "Paper Source" odaberite "Automatically Select".
Color	Za štampu u boji, odaberite "Color". Za monohromatsku štampu, odaberite "Black & White".
Advanced	Prikazuje se dijaloški prozor "Sony DPP-F700 Advanced Options" (str. 78). Za detalje pogledajte korak 9.

## 11 Kliknite na "OK".

Ponovo se prikazuje dijaloški prozor "Print".

## 12 Kliknite na "Print".

Započinite štampanje. Detalje o PMB softveru, potražite u PMB Help datoteci.

### Napomene

- Nije moguće štampanje video zapisa, BMP ili RAW datoteka.
- Namestite uređaj u položaj za štampanje kako biste koristili funkciju štampača. Ni u kom drugom položaju neće moći štampati. Za detalje o položaju za štampanje pogledajte str. 32.

### Saveti

- Za odabir niza fotografija na području sa slikama u glavnom prozoru, kliknite na prvu sliku u nizu i zatim kliknite na zadnju sliku dok držite tisku Shift. Za odabir više slika koje nisu u nizu, kliknite na slike pojedinačno dok držite tisku Ctrl.

**Nastavlja se**

- Možete takođe da štampate iz pojedinačnog prikaza slike.
- Za poništenje postupka štampanja učinite sledeće.
  - ① Dvapat kliknite na ikonu uređaja u traci sa zadacima i otvorite dijaloški prozor "Print".
  - ② Kliknite naziv dokumenta čije štampanje želite da poništite i zatim kliknite na "Cancel" u meniju "Document".
  - ③ Kliknite na "Yes".
 Prikaže se dijaloški prozor za potvrdu brisanja.
- Štampanje je poništeno.

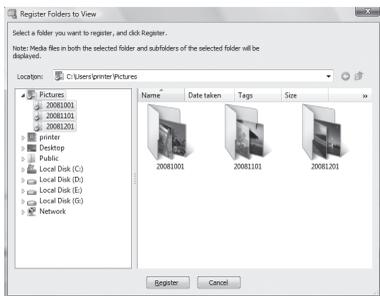
#### Napomene

- Nemojte prekidati štampanje u trenutku kada bi to moglo da uzrokuje zaglavljivanje papira.

## Registrowanje foldera za pretraživanje

PMB ne dozvoljava direktno gledanje slika memorisanih na hard disk računara. Prvo trebate da registrujete folder za pretraživanje na sledeći način:

- 1 Kliknite na "File" - "Register Viewed Folder" ili kliknite na  . Prikazuje se dijaloški prozor "Register Folders to View".
- 2 Odaberite folder koji želite da registrujete i zatim kliknite na "Register".



#### Napomene

- Ne možete da registrujete ceo disk.

Prikazuje se dijaloški prozor za potvrđivanje registrovanja.

- 3 Kliknite na "Yes". Započinje registracija podataka o slici u bazi podataka.

- 4 Kliknite na "Close".

#### Napomene

- Folder koji ste odabrali kao određite za prebacivanje slika automatski se registruje.
- Nije moguće poništiti registraciju foldera koji se ovde registruje.

## Promena foldera za pretraživanje

Kliknite na "Tools" - "Settings" - "Viewed folders".

#### Saveti

- Ako se u određinom folderu nalazi podfolder, registruvaće se i slike u podfolderu.
- Kod prvog pokretanja softvera, prikazuje se poruka koja podseća na registrovanje foldera "Pictures".
- Zavisno od broja slika, možda će trebati više od desetak minuta za registrovanje slika.

## Štampanje pomoću drugog aplikativnog softvera

Pomoću uređaja DPP-F700 možete da štampate slike uz upotrebu komercijalno nabavljivog aplikativnog softvera. Odaberite "DPP-F700" kao "Printer" u dijaloškom prozoru i odaberite format papira za štampu u dijaloškom prozoru za podešavanje postavki stranice. Za detalje o podešavanjima za štampu pogledajte korake 7 i 8 na str. 78.

## Opcija "Borderless Print" u "Printer Features"

Ako upotrebite za štampu aplikaciju koja nije PMB, slika se može štampati sa marginama čak i ako ste odabrali "ON" uz "Borderless Print" u odeljku "Printer Features" u dijaloškom prozoru "Sony DPP-F700 Advanced Options".

Kad odaberete opciju štampanja bez obruba, informacija o opsegu štampanja bez obruba prosleđuje se u aplikaciju. Ipak, neke aplikacije mogu poslužiti i štampati sliku sa marginama unutar zadatog opsega.

Ako se to dogodi, možete pokušati sledeće za štampanje slika bez margina:

- Ako opseg štampanja možete podesiti u aplikaciji, stavite sliku koju želite da šampate unutar opsega štampanja. Na primer, ako šampate slike koristeći "Windows Photo Gallery" na Windows Vista sistemu, odaberite opciju "Full page photo print" i označite "Fit picture to frame".

### **Podešavanje orijentacije**

Zavisno od aplikativnog softvera koji upotrebljavate, orijentacija se možda neće promeniti čak i ako promenite Portrait ili Landscape podešenje.

### **Podešenje drivera štampača za štampanje sa marginama i bez njih**

Ako aplikativni softver koji koristite ima mogućnost podešavanja štampanja sa ili bez margina, preporučujemo da odaberete "ON" uz "Borderless Print" za opciju "Printer Features" u dijaloškom okviru "Sony DPP-F700 Advanced Options" kao podešenje drivera štampača.

### **Podešenje broja štampanja**

Zavisno od aplikativnog softvera koji upotrebljavate, podešenje broja štampanja u aplikaciji može imati prioritet nad podešenjem u dijaloškom prozoru drivera štampača.



# **U slučaju problema**

## Poruke o greškama

U slučaju greške, na LCD ekranu ovog uređaja može se prikazati jedna od sledećih poruka greške. Za rešenje problema postupite prema odgovarajućem savetu iz sledeće tablice.

### Memorijske kartice i ugrađena memorija

Poruka o grešci	Značenje/Rešenja
No Memory Stick. / No CompactFlash card. / No SD Memory Card. / No xD-Picture Card.	<ul style="list-style-type: none"><li>Memorijska kartica nije umetnuta u otvor. Umetnite memorijsku karticu u odgovarajući otvor. (➡ str. 25)</li></ul>
An incompatible Memory Stick is inserted. / An incompatible CompactFlash card is inserted. / An incompatible SD Memory Card is inserted. / An incompatible xD-Picture Card is inserted.	<ul style="list-style-type: none"><li>Umetnuta je memorijska kartica koju fotookvir ne podržava. Koristite memorijsku karticu koju ovaj uređaj podržava.</li></ul>
No images on file.	<ul style="list-style-type: none"><li>Na memorijskoj kartici nema slikovnih datoteka koje se mogu prikazivati na ekranu ovog uređaja. Koristite memorijsku karticu koja sadrži slikovne datoteke koje se mogu prikazati ovim uređajem.</li></ul>
Cannot delete a protected file.	<ul style="list-style-type: none"><li>Za brisanje zaštićene datoteke, poništite zaštitu na vašem digitalnom fotoaparatu ili računaru.</li></ul>
Memory card is protected. Remove protection then try again.	<ul style="list-style-type: none"><li>Memorijska kartica je zaštićena protiv snimanja. Pomerite zaštitni graničnik u položaj u kojem je snimanje omogućeno. (➡ str. 100)</li></ul>
The Memory Stick is full. / The CompactFlash card is full. / The SD Memory Card is full. / The xD-Picture Card is full. /The internal memory is full.	<ul style="list-style-type: none"><li>Nije moguće memorisati više podataka jer je kapacitet memorijske kartice ili ugrađene memorije popunjen. Izbrišite slike ili koristite memorijsku karticu na kojoj ima slobodnog kapaciteta.</li></ul>
Error reading the Memory Stick. / Error reading the CompactFlash card. / Error reading the SD Memory Card. / Error reading the xD-Picture Card./Error reading the internal memory.	<ul style="list-style-type: none"><li>Za memorijsku karticu: Pojavila se greška. Proverite da li je memorijska kartica umetnuta pravilno. Ako se poruka o grešci prikazuje često, proverite stanje memorijske kartice na nekom drugom uređaju.</li><li>Za ugrađenu memoriju: Formatirajte ugrađenu memoriju.</li></ul>
Write error on the Memory Stick. / Write error on the CompactFlash card. / Write error on the SD Memory Card. / Write error on the xD-Picture Card. / Write error on the internal memory.	<p><b>Napomene</b></p> <ul style="list-style-type: none"><li>Formatiranje briše sve slikovne datoteke kopirane u ugrađenu memoriju.</li></ul>

Poruka o grešci	Značenje/Rešenja
The Memory Stick is read only.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Umetnut je "Memory Stick-ROM". Za memorisanje slika koristite preporučeni "Memory Stick".</li> </ul>
The Memory Stick is protected.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Umetnut je zaštićeni "Memory Stick". Za editovanje i smeštanje slika koristite spoljni uređaj kako biste uklonili zaštitu.</li> </ul>
Memory card format not supported.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Za memorijsku karticu koristite digitalni fotoaparati ili drugi uređaj kako biste je formatirali.</li> <li>• Za ugrađenu memoriju, formatirajte je ovim uređajem.</li> </ul> <p><b>Napomene</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Formatiranjem medija brišu se sve datoteke sa njega.</li> </ul>

## Slikovni podaci

Poruke o greškama	Značenje/Rešenja
Cannot open the image.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Uređaj ne može prikazati ili otvoriti slikovnu datoteku čiji format ne podržava.</li> </ul>
No DPOF file.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Na memorijskoj kartici nema datoteka sa DPOF podešenjem. Podesite oznaku za štampanje (DPOF) svojim fotoaparatom.</li> </ul>

## Patrona za štampanje

Poruke o greškama	Značenje/Rešenja
No ink ribbon. Insert P size ink ribbon and press [PRINT].	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Patrona za štampanje nije umetnuta u uređaj. Umetnite patronu za štampanje u uređaj. (➡ str. 33)</li> <li>• Ako se pojavi "cleaning cartridge", umetnite patronu za čišćenje. (➡ str. 97)</li> </ul>
End of ink ribbon.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zamenite je novom patronom. (➡ str. 33)</li> </ul>
End of ink ribbon. Insert P size ink ribbon and press [PRINT].	
Ink ribbon type incorrect. Insert P size ink ribbon and press [PRINT].	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Umetnite patronu i papir prikazane veličine. (➡ str. 33)</li> </ul>

## Papir za štampanje

Poruke o greškama	Značenje/Rešenja
<p>No paper tray. Insert paper tray containing P size print paper and press [PRINT].</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• U uređaju nema papira za štampanje.               <ul style="list-style-type: none"> <li>– Fioka za papir nije umetnuta u uređaj.</li> <li>– U fioci za papir nema papira.</li> <li>– Papir za štampanje se potrošio.</li> </ul> </li> <li>• U bilo kojem slučaju, umetnite papir u fioku i umetnite fioku u uređaj. (➡ str. 34)</li> </ul>
<p>No print paper. Set the print paper for the P Size and press [PRINT].</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• U fioci za papir nema lista za čišćenje. Umetnite list za čišćenje u fioku te umetnite fioku u uređaj. (➡ str. 97)</li> </ul>
<p>No cleaning sheet. Set the cleaning sheet and press [PRINT].</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• U fioci za papir nema lista za čišćenje. Umetnite list za čišćenje u fioku te umetnite fioku u uređaj. (➡ str. 97)</li> </ul>
<p>Wrong print paper. Set the print paper for the P Size and press [PRINT].</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Papir za štampanje nije usklađen sa patronom. Proverite veličinu patrone za štampanje umetnute u uređaj i stavite papir iste veličine. (➡ str. 33, 34)</li> </ul>
<p>Paper jam. Remove print paper.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Papir se zaglavio. Pogledajte "Ako se zaglavi papir" (➡ str. 96) i izvadite zaglavljen papir iz uređaja.</li> </ul>

# Ako se pojavi problem

Pre odnošenja uređaja na popravku, pokušajte da primenite sledeće savete kako biste rešili problem. Ako problem postoji i dalje, obratite se prodavcu Sonyjevih uređaja ili ovlašćenom Sonyjevom servisu.

## Napajanje

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Nije moguće uključiti fotookvir.	• Da li je pravilno priključen kabl napajanja?	→ Pravilno spojite utikač kabla napajanja.

## Prikaz slika

Ako se pojavi koji od sledećih problema, proverite donju tablicu: "Nema prikaza slike dok je uređaj uključen", "Nije moguće podešavanje ekrana za upravljanje" ili "Štampanje ne započinje čak i dok je štampač uključen".

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Na ekranu se ne prikazuju slike.	• Da li je memorijska kartica umetnuta pravilno?	→ Pravilno umetnite memorijsku karticu. (➡ str. 25)
	• Ako sadrži memorijska kartica slike memorisane digitalnim fotoaparatom ili drugim uređajem?	→ Umetnite memorijsku karticu koja sadrži slike.
		→ Proverite formate datoteka koje ovaj fotookvir može prikazati. (➡ str. 103)
	• Da li je format datoteke kompatibilan sa DCF standardom?	→ Ovaj uređaj možda neće moći prikazati datoteku koja nije kompatibilna sa DCF standardom, iako se ona može prikazati na računaru.
• Da li je uređaj u modu prikaza sata i kalendara?	→ Podesite ovaj uređaj u drugi mod prikaza. (➡ str. 26)	
Slike se ne prikazuju prema datumu snimanja.	• Da li su slike memorisane sa računara? • Da li su slike bile editovane na računaru?	→ Podaci o datumu snimanja možda su se promenili ili izgubili kad ste sliku editovali ili memorisali na računaru.

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
<p>Neke slike se ne prikazuju ili ne štampaju.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li su slike vidljive u indeksnom prikazu?</li> </ul>	<p>→ Ako je slika vidljiva u indeksnom prikazu ali nije moguć njen pojedinačni prikaz, slikovna datoteka je možda oštećena iako je njena sličica dobro prikazana.</p> <p>→ Ovaj uređaj možda neće moći da prikaže ili odštampa datoteku koja nije kompatibilna sa DCF standardom, iako se ona može prikazati na računaru.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li se pojavljuje donja oznaka u indeksnom prikazu?</li> </ul> <div data-bbox="328 475 404 536" style="border: 1px solid black; width: 68px; height: 38px; display: flex; align-items: center; justify-content: center; margin: 10px 0;"> <span style="font-size: 24px; color: gray;">?</span> </div> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li su slike kreirane aplikacijom na računaru?</li> </ul>	<p>→ Ako je prikazana oznaka iz leve kolone, ovaj uređaj možda ne podržava tu slikovnu datoteku jer je to, na primer, JPEG datoteka kreirana računarnom. Takođe, fotookvir možda podržava tu slikovnu datoteku, ali ne sadrži podatke o sličici. Odaberite oznaku i pritisnite  za prelazak na prikaz pojedinačne slike. Ako se slika prikazuje, možete je štampati. Ako je i dalje prikazana ista oznaka, slika je neodgovarajućeg formata i ne može se štampati ovim uređajem.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Ako se pojavljuje donja oznaka u indeksnom prikazu?</li> </ul> <div data-bbox="328 786 404 847" style="border: 1px solid gray; width: 68px; height: 38px; display: flex; align-items: center; justify-content: center; margin: 10px 0;"> <span style="font-size: 24px; color: gray;">S</span> </div>	<p>→ Ako je vidljiva oznaka iz leve kolone, ovaj uređaj podržava tu datoteku, ali se podaci o sličici ili sama slika ne mogu otvoriti. Odaberite oznaku i pritisnite  za prelazak na prikaz pojedinačne slike. Ako se slika prikazuje, možete je štampati. Ako je i dalje prikazana ista oznaka, slika je neodgovarajućeg formata i ne može se štampati ovim uređajem.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li je na memorijskoj kartici više od 4999 slika?</li> </ul>	<p>→ Ovaj uređaj može da reprodukuje, štampa, memoriše, izbriše ili drukčije koristi do 4999 slikovnih datoteka.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li ste preimenovali datoteku računarnom ili drugim uređajem?</li> </ul>	<p>→ Ako ste datoteku imenovali ili preimenovali na računaru te njen naziv sadrži i druge znakove uz alfanumeričke, uređaj možda neće prikazivati tu sliku.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li ima u strukturi foldera na memorijskoj kartici pet ili više nivoa?</li> </ul>	<p>→ Ovaj uređaj ne može prikazati slike memorisane u folderu na većem nivou od petog.</p>

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Naziv datoteke nije prikazan pravilno.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li ste preimenovali datoteku računaram ili drugim uređajem?</li> </ul>	<p>→ Ako ste datoteku imenovali ili preimenovali na računaru te njen naziv sadrži i druge znakove uz alfanumeričke, uređaj možda neće pravilno prikazivati naziv te datoteke.</p>
U meniju Edit postoje prazna područja iznad i ispod slike.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li je prikazana slika previše rastegnuta vertikalno ili horizontalno?</li> </ul>	<p>→ Ako je slika previše rastegnuta vertikalno ili horizontalno, u meniju Edit može se pojaviti sa praznim područjima.</p> <p>→ Standardni format slike snimljene digitalnim fotoaparatom je 3:4. Kad sliku editujete ili štampate u formatu razglednice, memorisaće se u panoramskom formatu sa gornjom i donjom ivicom "odsečenim" i prikazanim crno.</p>
Slika se ne rotira automatski pri postavljanju uređaja u portretni položaj.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li je opcija [Auto display orientation] na uređaju podešena na [OFF]?</li> <li>• Da li se pokazuje [No Rotation] u podacima o rotaciji uz sliku?</li> </ul>	<p>→ Podesite [Auto display orientation] na [ON]. (➡ str. 63)</p> <p>→ Ako se u podacima o rotaciji prikazuje [No Rotation], sliku možete zakrenuti ručno. (➡ str. 51)</p>

## Memorisanje ili brisanje slika

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Ne možete da memorišete sliku.	• Da li je memorijska kartica zaštićena protiv snimanja?	→ Isključite zaštitu i ponovo pokušajte snimanje.
	• Da li je zaštitni graničnik na memorijskoj kartici podešen u položaj "LOCK"?	→ Pomerite zaštitni graničnik u položaj u kojem je snimanje omogućeno.
	• Da li je memorijska kartica puna?	→ Umetnite memorijsku karticu sa dovoljno slobodnog prostora. Ili izbrišite nepotrebne slike. (➡ str. 46)
	• Da li je ugrađena memorija puna?	→ Izbrišite nepotrebne slike. (➡ str. 46)
	• Da li ste slike sa računara memorisali u ugrađenu memoriju bez kreiranja foldera u njoj?	→ Ako ne kreirate folder, moći ćete da memorišete samo do 512 slika. Osim toga, broj slika može biti i manji zavisno od dužine naziva datoteke ili vrste znakova. Pri memorisanju slika sa računara u ugrađenu memoriju, proverite da li ste kreirali folder i memorišete slike u njega.

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Ne možete izbrisati sliku.	• Da li je memorijska kartica zaštićena protiv snimanja?	→ Na uređaju koji koristite za podešavanje zaštite poništite zaštitu od snimanja i ponovo pokušajte brisanje.
	• Da li je zaštitni graničnik na memorijskoj kartici podešen u položaj "LOCK"?	→ Pomerite zaštitni graničnik u položaj u kojem je snimanje omogućeno.
	• Ako koristite "Memory Stick-ROM"?	→ Nije moguće brisati slike sa "Memory Stick-ROM" kartice niti je formatirati.
	• Da li je slika zaštićena?	→ Proverite podatke o slici u pojedinačnom prikazu. (➡ str. 16) → Slika sa oznakom  podešena je na "Read Only". Ne možete je izbrisati pomoću ovog uređaja.
Slučajno ste izbrisali sliku.	—	→ Sliku nije moguće obnoviti kad se jednom izbriše.

## Daljinski upravljač

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Ništa se ne događa pri rukovanju daljinskim upravljačem.	• Da li je baterija pravilno umetnuta u daljinski upravljač?	→ Zamenite bateriju. (➡ str. 20) → Umetnite bateriju. (➡ str. 20) → Umetnite bateriju skladno polaritetu. (➡ str. 20)
	—	→ Usmerite prednji kraj daljinskog upravljača prema pripadajućem senzoru na ovom uređaju. (➡ str. 20) → Otklonite sve predmete koji mogu da predstavljaju prepreku između daljinskog upravljača i senzora na fotookviru.
	• Da li se nalazi u daljinskom upravljaču zaštitna folija?	→ Izvucite zaštitnu foliju iz daljinskog upravljača? (➡ str. 20)

## Štampanje

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Uređaj ne uvlači papir.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li je papir pravilno postavljen u fioku?</li> </ul>	<p>→ Ako papir nije ispravno umetnut, može doći do problema. (➡ str. 34)</p> <p>Proverite sledeće:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Umetnite odgovarajući papir i patronu.</li> <li>• Umetnite papir za štampanje u pravilnom smeru u fioku.</li> <li>• U fioku se može umetnuti najviše 20 listova papira. Ako je umetnuto više od 20 listova, izvadite suvišne listove.</li> <li>• Temeljno prelistajte papir za štampanje i umetnite ga u fioku.</li> <li>• Nemojte da presavijate papir pre štampanja jer može doći do problema u radu uređaja.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li koristite papir koji nije namenjen za ovaj uređaj?</li> </ul>	<p>→ Koristite papir za štampanje namenjen za ovaj uređaj. Ako koristite nekompatibilan papir za štampanje, mogu se pojaviti problemi sa uređajem. (➡ O paketima za štampanje)</p>
Papir izlazi iz uređaja bez štampanja.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li je uklonjen perforirani deo papira?</li> <li>• Da li koristite papir koji nije namenjen za ovaj uređaj?</li> </ul>	<p>→ Koristite papir za štampanje namenjen za ovaj uređaj. Ako koristite nekompatibilan papir za štampanje, mogu se pojaviti problemi sa uređajem. (➡ O paketima za štampanje)</p>

## Rezultati štampanja

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Odštampane slike su lošijeg kvaliteta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li ste odštampali podatke iz pregleda slike?</li> </ul>	<p>→ Zavisno od vrste digitalnog fotoaparata koji koristite, on može da memoriše i sliku za pregled uz primarnu fotografiju. Slika za pregled je manjeg kvaliteta. Imajte na umu da se brisanjem slike za pregled može oštetiti primarna slika.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li ste odštampali sliku veličine manje od 480 tačaka (širina ili visina)?</li> </ul>	<p>→ Ako je slika prikazana umanjena sa crnim okvirom, kvalitet štampanja je loš jer je slika mala.</p>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li ste koristili meni Edit za povećavanje slike?</li> </ul>	<p>→ Uvećana slika će se štampati smanjenim kvalitetom, zavisno od izvorne veličine.</p>

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Kvalitet i boja slike prikazane na ekranu razlikuju se od štampane slike.	—	<p>→ To je normalno i posledica je varijacija u sistemu za reprodukciju boja ili funkcijama LCD ekrana. Slike se podešavaju kako bi najbolje odgovarale sistemu za reprodukciju boja i funkcijama. Možete da promenite postavke kvaliteta slike na sledeći način.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>– Tipka MENU - [Settings] - [Print Settings] - [Color Setting] (➡ str. 66)</li> <li>– Podešavanje kvaliteta slike raspoloživo je samo u meniju CreativePrint. Za detalje pogledajte str. 59.</li> </ul>
Štampana slika se razlikuje ako je štampana direktno sa memorijske kartice i ugrađene memorije i kad je štampana preko računara.	—	→ Zbog razlika u postupku obrade podataka u uređaju i u softveru računara, štampana slika će biti različita.
Nije moguće štampati datum.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Da li je [Date Print] podešen na [Date] ili [Date/Time]?</li> <li>• Da li slika podržava DCF?</li> <li>• Da li štampate iz slide-show prikaza?</li> </ul>	<p>→ Pritisnite tipku MENU, odaberite [Settings] i podesite [Date Print] u meniju Print Settings na [Date] ili [Date/Time]. (➡ str. 65)</p> <p>→ Funkcija "Date Print" na ovom uređaju podržava sliku kompatibilnu sa DCF standardima.</p> <p>→ Slika sa LCD ekrana se štampa onako kako je prikazana, zato je podešenje za Date Print nevažće.</p>
Datum se slučajno štampa.	• Da li je [Date Print] podešen na [OFF]?	→ Pritisnite tipku MENU, odaberite [Settings] i podesite [Date Print] u meniju Print Settings na [OFF]. (➡ str. 65)
	• Da li je datum memorisan sa slikom kod snimanja digitalnim fotoaparatom?	→ Ako je datum snimljen sa slikom, nije moguće štampanje slike bez datuma.
Slika nije štampana do kraja unutar područja štampanja. Ostaju ivice.	• Da li ste odabrali [Border 1] ili [Border 2] za [Borders] u meniju Print setup?	→ Pritisnite tipku MENU, odaberite [Settings] i podesite [Borderless] tako da odaberete [Print Settings] - [Borders]. (➡ str. 65)
	• Da li je format slike pravilan?	→ Zavisno od vrste korištenog digitalnog fotoaparata, format snimljene slike razlikuje se pa se slika neće štampati celom površinom papira.

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Čak i kad je u Print Settings odabrana opcija [Borderless] za [Borders], slika se štampa sa marginama na obe strane.	• Ako štampate iz slideshow prikaza?	→ Pri štampanju iz slideshow prikaza, slika sa LCD ekrana se štampa onako kako je prikazana, zato se podešenje za Borderless Print ne primenjuje.
	—	→ Kad za editovanje ili smeštanje slike koristite neki drugi uređaj, prazna područja oko slike se takođe smeštaju kao deo podataka o slici. Čak i kad je štampate sa "Borderless" podešenjem, ne možete ukloniti margine na obe strane. (➡ str. 65)
Štampa se samo deo slike.	• Da li ste podesili [Border 1] u meniju Print Settings?	→ Za štampanje slike preko celog papira, odaberite [Border 1] u meniju Print Settings. (➡ str. 65)
Slika je štampana ukoso.	• Da li je fioka za papir pravilno umetnuta?	→ Ponovo pravilno umetnite fioku za papir tako da legne do kraja.
Na štampanoj slici su bele crte ili tačkice.	—	→ Glava uređaja ili prolaz za papir su možda zaprljani. Isporučenom patronom za čišćenje očistite glavu uređaja i prolaz za papir. (➡ str. 98)
Slika je presvetla, tamna, crvenkasta, žućkasta ili zelenkasta.	—	→ Podesite kvalitet slike u meniju za podešavanje kvaliteta slike. Podešavanje kvaliteta slike raspoloživo je samo u meniju Creative Print. Za detalje pogledajte str. 59.

## Podešenja

Simptom	Proverite	Uzrok/Rešenja
Postavke [Borderless] i [Border 1/2] se ne primenjuju.	• Da li koristite meni CreativePrint?	→ U meniju CreativePrint koriste se izgledi i nije moguće odabrati štampanje sa marginama/bez margina.

## Spajanje sa računarnom

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Slike sa memorijske kartice umetnute u ovaj uređaj nisu prikazane na računaru.	—	→ Uređaj ne omogućuje prikaz sadržaja umetnute memorijske kartice na računaru.

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Isporučeni CD-ROM se izgubio i treba nabaviti novi.	—	→ Učitajte driver štampača sa Internet stranice za korisničku podršku ili se obratite Sony prodavcu.
Nije moguće instalirati driver štampača.	• Da li ste ispravno sledili postupak instalacije?	→ Sledite postupak opisan u uputstvu za instalaciju drivera (→ str. 73). U slučaju greške restartujte računar i ponovite instalaciju.
	• Da li je uključena neka druga aplikacija?	→ Isključite sve ostale aplikacije i ponovo instalirajte driver.
	• Da li ste ispravno definisali CD-ROM kao instalaciju CD-ROM?	→ Dva puta kliknite na "Computer (My Computer)" i nakon toga ikonu CD-ROM pogona u otvorenom prozoru. Sledite postupak opisan u uputstvu za instalaciju drivera.
	—	→ USB driver možda nije instaliran pravilno. Sledite uputstvo za ponovnu instalaciju USB drivera.
	• Da li je aktiviran antivirusni program ili neki drugi program?	→ Ako je aktiviran antivirusni program ili neki drugi program, isključite ga i pokrenite instalaciju drivera.
	• Da li ste se prijavili kao administrator?	→ Za instalaciju drivera, prijavite se kao administrator.
Uređaj ne reaguje na naredbu za štampanje iz računara.	—	→ Ako se na Windows radnoj površini ne pojavljuje oznaka problema, proverite LCD ekran uređaja. Ako uređaj pokazuje probleme, učinite sledeće: 1. Pritisnite tipku  (uključenje/pripravno stanje) za isključenje uređaja. 2. Odspojite kabl napajanja, sačekajte 5 – 10 sekundi i nakon toga ga ponovo spojite. 3. Restartujte računar. Ako problem postoji i dalje, obratite se prodavcu Sonyjevih uređaja ili ovlašćenom Sonyjevom servisu.

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Slika je odštampana sa marginama iako je odabrana opcija "Borderless".	• Da li upotrebljavate neki drugi aplikativni softver osim PMB?	→ Ako upotrebljavate neku drugu aplikaciju osim PMB, slika se može odštampati sa marginama čak i ako ste odabrali štampanje bez margina. Ako u aplikaciji možete da podesite štampanje sa marginama ili bez njih, podesite opseg tako da se slika štampa preko celog opsega čak i ako to znači štampanje izvan opsega.
Broj primeraka unesen uz "Pages Per Sheet" u kartici "Layout" u dijaloškom prozoru "Sony DPP-F700 Properties" ne odgovara stvarnom broju.	—	→ Zavisno od aplikativnog softvera koji upotrebljavate, podešenje broja štampanja u aplikaciji može da ima prioritet nad podešenjem u dijaloškom prozoru drivera štampača.
Boje slike štampane sa memorijske kartice se razlikuju od slika štampanih iz računara.	—	→ S obzirom da se postupak štampanja slike sa memorijske kartice razlikuje od štampanja iz računara boje možda neće biti potpuno iste.
Prikazuje se sledeća poruka greške: "Error was found while a document is output to the USB device."	—	→ Odspojite i zatim ponovo spojite USB kabl.

## Ostalo

Simptom	Provera	Uzrok/Rešenja
Patrona ne može lako da se umetne u uređaj.	—	→ Ako patrona čujno ne legne na svoje mesto, izvadite je i ponovo umetnite. Samo ako je traka sa bojom previše labava, napnite je. (→ str. 33)
Patrona ne može da se izvadi iz uređaja.	—	→ Pritisnite tipku  (uključenje/pripravno stanje) za isključenje uređaja i zatim ga ponovo uključite. Nakon što prestanu zvukovi pokretanja uređaja, ponovo pokušajte izvaditi patronu. Ako problem postoji i dalje, obratite se prodavcu Sonyjevih uređaja ili ovlašćenom Sonyjevom servisu.

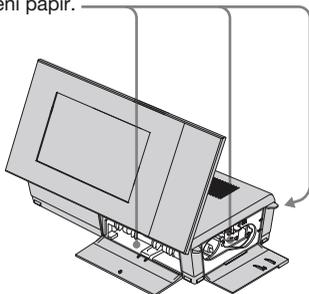
# Ako se zaglavi papir

- 1** Isključite uređaj i ponovo ga uključite.  
Sačekajte da se papir izbaci automatski.



- 2** Izvadite izbačeni papir iz uređaja.
- 3** Izvadite fioku za papir i patronu iz uređaja i proverite da nema u unutrašnjosti zaglavljenog papira.

Proverite da li se nalazi ovde zaglavljeni papir. Ako se nalazi, izvadite ga.



## Saveti

- Ako ne možete izvaditi zaglavljeni papir, obratite se Sony prodavcu ili servisu.

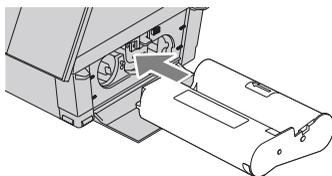
## Čišćenje

Ako se na slici štampaju bele linije ili tačkice, glava za termički prenos je možda zaprljana od prašine koja se skuplja unutar uređaja.

Upotrebite isporučenu patronu za čišćenje i list za čišćenje priložen za ovu svrhu. Pre početka čišćenja uređaja izvadite memorijsku karticu ili odspojite USB kabl iz uređaja.

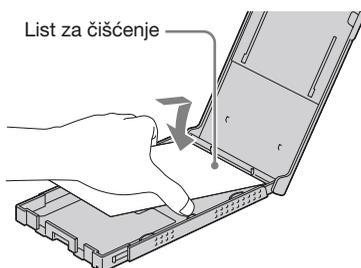
**1** Otvorite poklopac sandučeta za patronu i izvadite patronu iz uređaja ako je umetnuta.

**2** Umetnite isporučenu patronu za čišćenje u uređaj i zatvorite poklopac sandučeta.



**3** Izvadite fioku za papir iz uređaja. Ako u fioci ima papira za štampanje izvadite ga iz nje.

**4** Stavite list za čišćenje u fioku za papir **sa neodštampanom stranom okrenutom prema gore**.



**5** Stavite fioku za papir u uređaj i pritisnite PRINT.

Patrona za čišćenje i list za čišćenje će očistiti unutrašnjost uređaja. Po završetku čišćenja, uređaj automatski ispusti list za čišćenje.

**6** Izvadite patronu za čišćenje i list za čišćenje iz uređaja.

### Saveti

- Čuvajte patronu za čišćenje i list za čišćenje zajedno za buduće čišćenje. Pazite da ih ne izgubite.

### Napomene

- Ako se slika štampa normalno, čišćenjem uređaja se neće poboljšati njen kvalitet.
- Nemojte list za čišćenje staviti na papir za štampanje te tako izvoditi čišćenje. Tako možete uzrokovati zaglavljivanje papira i druge probleme.
- Ako čišćenje ne poboljša kvalitet slike, izvedite čišćenje nekoliko puta.
- Nije moguće čistiti uređaj dok je spojen sa računarom.



# Razno

# O memorijskim karticama

## "Memory Stick" kartica

### Vrste "Memory Stick" kartica koje ovaj uređaj može da koristi

S ovim uređajem možete koristiti sledeće vrste "Memory Stick" kartica.\*1

Vrste "Memory Stick" kartica	Prikazivanje/Štampanje/Brisanje/Memorisanje
"Memory Stick" *2 (nekompatibilan sa "MagicGate")	OK
"Memory Stick" *2 (kompatibilan sa "MagicGate")	OK *5
"MagicGate Memory Stick" *2	OK *5
"Memory Stick PRO" *2	OK *5
"Memory Stick PRO-HG" *2	OK *5*6
"Memory Stick Micro" *3 ("M2" *4)	OK *5

\*1 Ovaj uređaj podržava FAT32. Ovaj uređaj dokazano radi sa "Memory Stick" karticama kapaciteta 16 GB ili manje, koje su proizvod kompanije Sony Corporation. Međutim, ne garantujemo da će raditi sa svim "Memory Stick" medijima.

\*2 Ovaj uređaj je opremljen otvorom kompatibilnim sa medijem standardne i Duo veličine. Možete da koristite "Memory Stick" standardne veličine i "Memory Stick Duo" kompaktne veličine bez "Memory Stick Duo" adaptera.

\*3 Kad koristite "Memory Stick Micro" sa ovim uređajem, uvek ga umetnite u "M2" adapter.

\*4 "M2" je skraćenica za "Memory Stick Micro". U ovom poglavlju, "M2" označava "Memory Stick Micro".

\*5 Fotoovir ne podržava čitanje/snimanje podataka koje zahteva "MagicGate" zaštitu autorskog prava. "MagicGate" je opšti naziv za tehnologiju zaštite autorskih prava koju je razvila kompanija Sony te koristi proveru i šifriranje.

\*6 Ovaj uređaj ne podržava 8-bitni paralelni prenos podataka.

## Napomene o upotrebi

- Nemojte umetati više od jedne "Memory Stick" kartice istovremeno, jer tako možete da uzrokuje probleme u radu uređaja.
- Kad koristite "Memory Stick Micro" sa ovim uređajem, uvek ga umetnite u "M2" adapter.
- Ako umetnete "Memory Stick Micro" karticu u ovaj uređaj bez "M2" adaptera, možda je nećete moći izvaditi.
- Ako umetnete "Memory Stick Micro" u "M2" adapter, te umetnete "M2" adapter u "Memory Stick Duo" adapter, ovaj uređaj možda neće raditi pravilno.
- Kad formatirate "Memory Stick", koristite funkciju formatiranja na vašem digitalnom fotoaparatu. Ako formatirate "Memory Stick" karticu računom, slike se možda neće prikazivati pravilno.
- Formatiranjem "Memory Stick" kartice brišu se sa nje svi podaci, uključujući i zaštićene slikovne datoteke. Kako biste sprečili slučajno brisanje važnih podataka, proverite sadržaj "Memory Stick" kartice pre formatiranja.
- Ne možete snimati, editovati ili brisati podatke ako je zaštitni graničnik u položaju LOCK.
- Na mesto za nalepnicu nemojte stavljati ništa osim isporučene nalepnice. Kod postavljanja isporučene nalepnice, namestite je na pripadajuće mesto. Pazite da ne proviruje preko ivica kartice.

## SD memorijska kartica

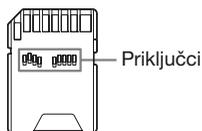
Otvor za SD memorijsku karticu/xD-Picture Card na uređaju omogućuje vam upotrebu sledećih kartica:

- SD memorijska kartica<sup>\*1</sup>
- miniSD memorijska kartica, microSD memorijska kartica (Potreban je adapter.)<sup>\*2</sup>
- SDHC memorijska kartica<sup>\*3</sup>
- MMC standardna memorijska kartica<sup>\*4</sup>

Ne garantujemo da će sve vrste SD memorijskih kartica i MMC standardnih memorijskih kartica raditi pravilno.

<sup>\*1</sup> Ovaj uređaj je ispitivan za funkcionisanje sa SD memorijskim karticama kapaciteta 32 GB ili manjeg.

<sup>\*2</sup> Neki adapteri za kartice raspoloživi u prodaji imaju priključke na poledini. Ta vrsta adaptera možda neće raditi pravilno sa ovim uređajem.



<sup>\*3</sup> Ovaj uređaj je ispitivan za funkcionisanje sa SDHC memorijskim karticama kapaciteta 32 GB ili manjeg.

<sup>\*4</sup> Ovaj uređaj je ispitivan za funkcionisanje sa MMC standardnim memorijskim karticama kapaciteta 2 GB ili manjeg.

### Napomene o upotrebi

Fotookvir ne podržava čitanje/snimanje podataka koje zahteva zaštitu autorskog prava.

## xD-Picture Card

Sa otvorom za SD memorijske kartice/xD-Picture Card na uređaju možete koristiti xD-Picture Card<sup>\*5</sup>. Nisu podržane sve funkcije memorijske kartice i ne garantujemo za sve vrste xD-Picture Card medija.

<sup>\*5</sup> Ovaj uređaj je ispitivan za funkcionisanje s xD-Picture Card medija kapaciteta 2 GB ili manjeg.

## CompactFlash kartica

Otvor za CompactFlash karticu na ovom uređaju omogućuje vam upotrebu sledećih kartica:

- CompactFlash Storage Card (tip I/tip II) i CF+ Card (tip I/tip II)-kompatibilne CompactFlash Storage Card kartice<sup>\*6\*7</sup>.

Ipak, ne garantujemo pravilan rad sa svim vrstama CompactFlash kartica.

<sup>\*6</sup> Upotrebite CompactFlash karticu sa naponom 3,3 V ili 3,3 V/5 V. Ne mogu se upotrebljavati kartice sa naponom samo 3 V ili 5 V. Nemojte umetati ostale vrste CompactFlash kartica u otvore uređaja. Uređaj se može oštetiti.

<sup>\*7</sup> Ovaj uređaj je ispitivan za funkcionisanje sa CompactFlash karticama kapaciteta 32 GB ili manjeg.

## Napomene o upotrebi memorijske kartice

- Pri upotrebi kartice, umetnite je pravilno u odgovarajući otvor.
- Primenom nepotrebne sile pri umetanju memorijske kartice možete oštetiti memorijsku karticu ili ovaj uređaj.
- Nemojte vaditi karticu ili isključivati uređaj dok čita ili upisuje podatke i pristupa im, ili dok treperi indikator pristupa.
- Savetujemo vam da napravite sigurnosne kopije važnih podataka.
- Ovaj uređaj možda neće moći da prikaže podatke obrađene računarom.
- Kad prenosite ili smeštate karticu, stavite je u kutiju isporučenu sa njom.
- Nemojte dirati priključke kartice rukama ili metalnim predmetom.
- Nemojte udarati, savijati ili bacati karticu.
- Nemojte rastavljati ili prepravljati karticu.
- Ne izlažite karticu vodi.
- Nemojte koristiti ili držati karticu na sledećim mestima:
  - Mestima na kojima nisu zadovoljeni potrebni radni uslovi, uključujući mesta poput vruće unutrašnjosti vozila parkiranog na suncu i/ili leti, na spoljnim mestima izloženim direktnom suncu, ili pored grejalice.
  - Vlažnim mestima ili mestima sa korozivnim sredstvima.
  - Mestima izloženim statičkom elektricitetu ili električnim smetnjama.

---

# Tehnički podaci

## ■ Digitalni fotoštampač/fotookvir

### Metoda štampanja

Štampanje pomoću sublimacije boje (žuta/  
purpurna/cijan)

### Rezolucija štampanja

300 (H) × 300 (V) dpi

### Obrada slike po tački

256 nivoa (8 bita za žutu/purpurnu/cijan)

### Opseg štampanja

1800 × 1200 tačaka

### Formati štampanja

101,6 × 152,4 mm  
(maksimalno, bez margina)

### Brzina štampanja (po listu)<sup>\*1 \*2</sup>

Ugrađena memorija<sup>\*3</sup>/memorijska kartica<sup>\*4</sup>/  
računar<sup>\*5</sup>  
Oko 45 s

### Patrona za štampu/papir za štampu

→ Pogledajte "O paketima za štampanje".

### LCD ekran

LCD ploča:  
18 cm/7", TFT aktivna matrica  
Ukupan broj tačaka:  
1 152 000  
(800 × 3(RGB) × 480) tačaka

### Efektivna površina ekrana

Format slike:  
16:10  
Površina LCD ekrana:  
17,3 cm/6,8"  
Ukupan broj tačaka:  
1 105 920  
(768 × 3(RGB) × 480) tačaka

### Trajanje osvetljenja LCD-a

20 000 sati  
(pre smanjenja svetline na pola intenziteta)

### Ulazne/izlazne priključnice

USB priključnica (tipa B, Full-Speed USB)  
Otvori

Otvor za "Memory Stick" (Standard/Duo)/  
SD memorijsku karticu/xD-Picture Card/  
MMC/CompactFlash kartice.

### Kompatibilni formati slikovnih datoteka

JPEG: DCF 2.0-kompatibilan, Exif  
2.21-kompatibilan, JFIF<sup>\*6</sup>  
TIFF: Exif 2.21-kompatibilan  
BMP<sup>\*7</sup>: 1-, 4-, 8-, 16-, 24-, 32-bitni Windows  
format  
(Neki formati slikovnih datoteka nisu  
kompatibilni.)

### Maksimalan broj piksela koje ovaj uređaj može da prikaže i štampa

8000 (H) × 6000 (V) tačaka<sup>\*8</sup>

### Sistem datoteka

FAT12/16/32,  
veličina sektora 2048 bajtova ili manja

### Naziv slikovne datoteke

DCF format, 256 znakova unutar 5.  
hijerarhije

### Maksimalan broj datoteka koje ovaj fotookvir može koristiti

4999 datoteka za memorijsku karticu

### Kapacitet ugrađene memorije<sup>\*9</sup>

1GB  
(Moguće je memorisati oko 2000 slika<sup>\*10</sup>.)

### Napajanje

Priključnica DC IN, DC 24V

### Potrošnja

100 W (maksimalno)  
U pripravnom stanju: manje od 1 W

\* Uobičajeno korištenje je stanje uređaja u kojem  
je moguć slideshow slika memorisanih u ugrađenu  
memoriju sa standardnim podešenjima bez umetanja  
memorijske kartice.

### Radna temperatura

5 °C – 35 °C

## Dimenzije

Kad je položen po strani:

Oko 276 × 150 × 186 mm (š/v/d)

(Sa otvorenom nožicom)

Kad je postavljen vertikalno:

Oko 149 × 275 × 185 mm (š/v/d)

(Sa otvorenom nožicom)

U položaju za štampanje (polegnuti):

Sa zatvorenim LCD ekranom:

Oko 276 × 85 × 149 mm (š/v/d)

Dubina sa postavljenom fiokom za papir:

Oko 306 mm

## Masa

Oko 1,8 kg

(bez fioke za papir (oko 115 g), patrone

i AC adaptera)

## Isporučeni pribor

Pogledajte "Provera sadržaja isporuke" na str. 12.

## ■ AC adapter AC-S2422

### Napajanje

~ 100 V – 240 V, 50/60 Hz

1,5 A do 0,75 A

### Nazivni izlazni napon

== 24 V, 2,2 A

Vršna vrednost 3,7 A - 6,5 s

### Dimenzije

Oko 60 × 30,5 × 122 mm (š/v/d)

(bez delova koji vire i kabla)

### Masa

Oko 305 g

Za detalje pogledajte nalepnicu AC adaptera.

Dizajn i tehnički podaci su podložni promeni bez prethodne najave.

Proizvođač ne preuzima odgovornost za eventualne štamparske greške.

\* Ukupan broj listova veličine P koje uređaj može da štampa procenjuje se na 2000. Ukupan broj već štampanih listova proverite u [System Information] u meniju Settings.

\*1 Prosečno vreme od pritiska na tipku PRINT do kraja štampanja. (Vreme štampanja može se razlikovati zavisno od veličine i formata slikovne datoteke i o radnim uslovima.)

\*2 Postavke za štampanje: [Borders] je podešen na [Borderless], [Date Print] je podešen na [OFF] i [Auto Fine Print7] je podešen na [ON].

\*3 Slika snimljena Sonyjevim digitalnim fotoaparatom sa efektivnim brojem piksela od približno 12 100 000 (veličina datoteke oko 4,1 MB) i smeštena u ugrađenu memoriju uz uređaj podešen na [Resize] (veličina datoteke oko 400 KB). (str. 64)

\*4 Slike pod \*3 smeštene na Sonyjev "Memory Stick PRO Duo". Štampane iz "Memory Stick PRO Duo" kartice u otvoru ovog uređaja.

\*5 Ne računajući vreme obradivanja i prenosa podataka.

\*6 Baseline JPEG sa 4:4:4, 4:2:2 ili 4:2:0 formatom

\*7 Nije moguće štampanje pomoću PMB (Picture Motion Browser) aplikacije.

\*8 Potrebno je 17 ili više tačaka vertikalno i horizontalno. Slika formata 20:1 ili većim možda se neće prikazivati pravilno. Čak i kad je format slike manji od 20:1, mogući su problemi sa sličicama, slideshowom ili u drugim slučajevima.

\*9 Kapacitet je izračunat kao da 1 MB sadrži 1 000 000 bajta. Stvarni kapacitet je manji jer određeni prostor zauzimaju upravljačke datoteke i aplikacije. Oko 940 MB.

\*10 Broj memorisanih slika je približan pri promeni veličine i importovanju slika.

Pri promeni veličine i importovanju slika, one se automatski prebace na otprilike 2 000 000 piksela. To se razlikuje zavisno od objekta i uslovima snimanja.

## Stranica korisničke podrške

Najnovije informacije podrške raspoložive su na sledećoj adresi:

<http://www.sony.net/>

## O zaštitnim znakovima i autorskim pravima

- **S-Frame**, Cyber-shot,  "Memory Stick", **MEMORY STICK**, "Memory Stick Duo", **MEMORY STICK DUO**, "MagicGate Memory Stick", "Memory Stick PRO", **MEMORY STICK PRO**, "Memory Stick PRO Duo", **MEMORY STICK PRO DUO**, "Memory Stick PRO-HG Duo", **MEMORY STICK PRO-HG DUO**, "Memory Stick Micro", **MEMORY STICK MICRO**, **M2** "Memory Stick-ROM", **MEMORY STICK-ROM**, "MagicGate" i **MAGICGATE** su zaštitni znakovi ili registrovani zaštitni znakovi kompanije Sony Corporation.
- Microsoft, Windows, Windows Vista i DirectX su registrovani zaštićeni znakovi ili zaštićeni znakovi kompanije Microsoft Corporation u SAD-u i/ili drugim državama.
- Macintosh i Mac OS su registrovani zaštićeni znakovi kompanije Apple Inc. u SAD-u i/ili drugim državama.
- Intel i Pentium su zaštićeni znakovi ili registrovani zaštitni znakovi kompanije Intel Corporation.
- CompactFlash je zaštitni znak kompanije SanDisk Corporation u SAD-u.
-  ili xD-Picture Card™ je zaštićeni znak kompanije FUJIFILM Corporation.
- Sadrži iType™ i fontove iz Monotype Imaging Inc. iType™ je zaštićeni znak kompanije Monotype Imaging Inc.
- SD logo je zaštitni znak. 
- SDHC logo je zaštitni znak. 
- Libtiff  
Autorsko pravo © 1988 – 1997 Sam Leffler  
Autorsko pravo © 1991 – 1997 Silicon Graphics, Inc.
- Lua  
Autorsko pravo © 1994-2008 Lua.org, PUC-Rio.
- Full FreeType License  
Nosioći autorskog prava 1996-2002, 2006 su David Turner, Robert Wilhelm i Werner Lemberg
- Svi ostali nazivi kompanija i proizvođača sponomenuti u ovom uputstvu mogu biti zaštitni znakovi ili registrovani zaštitni znakovi u vlasništvu odgovarajućih kompanija. Takođe, "TM" i "®" se ne spominju u svim slučajevima u ovom uputstvu.
- Ostali zaštitni znakovi i imena pripadaju njihovim odgovarajućim vlasnicima.

## Mere opreza

### O sigurnosti

- Pripazite da na kabl napajanja ne postavite ili ispuštite bilo kakav težak predmet ili da na bilo koji način oštetite kabl. Nikada nemojte da upotrebljavate ovaj uređaj sa oštećenim kablom napajanja.
- Ako u uređaj upadne bilo kakav čvrst predmet ili se prospe tečnost, odspojite uređaj iz napajanja i odnesite ga na proveru u servis pre nego što ga ponovo upotrebite.
- Nikada nemojte da rastavljate uređaj.
- Kod odspajanja mrežnog kabla, povlačite utikač. Nikada ne povlačite kabl.
- Ako uređaj nećete upotrebljavati duže vreme, odspojite ga iz zidne utičnice.
- Nemojte grubo da rukujete uređajem.
- Kako biste smanjili opasnost od električnog udara, uvek odspojite uređaj iz zidne utičnice pre čišćenja i servisiranja.
- Nemojte da blokirate ventilacioni otvor. Ako je ventilacioni otvor blokiran, unutar uređaja se nakuplja toplota i može da uzrokuje požar ili kvar. Uvek učinite sledeće kako biste osigurali dobru ventilaciju.
- Stavite uređaj 20 cm ili dalje od zida.
- Ne stavljajte ga na uska mesta.
- Ne stavljajte ga na tepihe sa dužim nitima, ćebe ili na bilo šta u šta bi mogao da utone.
- Nemojte da ga omotavate tkaninom.
- Nemojte da ga koristite postavljen na bok ili naopako.
- Nemojte dirati otvor za izbacivanje papira ili gledati u njega izbliza. Mogao bi iznenada izaći papir i ozlediti vas.
- Nemojte uređaj da podižete držeći ga za kabl napajanja, spojni kabl, fioku za štampanje, patronu za štampanje, poklopac sandučeta, nožicu ili LCD ekran. Uređaj bi mogao da vam ispadne i oštetiti se ili da vas ozledi.

## O postavljanju

- Ne postavljajte ovaj uređaj na mesta izložena:
  - vibracijama
  - vlazi
  - prevelikoj prašini
  - direktnom sunčevom svetlu
  - izuzetno visokim ili niskim temperaturama
- Nemojte koristiti električnu opremu blizu ovog uređaja. Uređaj neće raditi pravilno u elektromagnetnim poljima.
- Ne stavljajte teške predmete na ovaj uređaj.
- Ostavite dovoljno prostora oko uređaja tako da se ne blokiraju otvori za ventilaciju. Ako se otvori blokiraju, u uređaju će se nakupiti suvišna toplota.

## O AC adapteru

- Čak i kad je ovaj uređaj isključen, i dalje je pod naponom sve dok je spojen na električnu utičnicu putem AC adaptera.
- Koristite AC adapter isporučen sa uređajem. Nemojte koristiti druge AC adaptere, jer oni mogu uzrokovati kvar.
- Nemojte koristiti isporučen AC adapter za drugi uređaj.
- Nemojte koristiti električni transformator (putni ispravljač), jer može uzrokovati pregrevanje ili kvar.
- Ako se kabl AC adaptera ošteti, nemojte ga više koristiti jer može biti opasan.

## Nemojte oštetiti AC adapter

Oštećenjem AC adaptera možete uzrokovati požar ili električni udar.

- Nemojte ga prepravljati ili seći.
- Nemojte na njega stavljati teške predmete ili ga povlačiti.
- Držite ga dalje od uređaja koji stvaraju toplotu. Pazite da se ne zagreje.
- Uvek odspajajte uređaj tako da uhvatite i povučete priključak. Ako se ošteti AC adapter, obratite se prodavcu Sonyjevih uređaja ili ovlašćenom Sonyjevom servisu.

## O kondenzaciji vlage

Ako uređaj unesete direktno iz hladnog u topao prostor ili ga ostavite u jako toploj ili vlažnoj prostoriji, unutar njega može se kondenzovati vlaga. Ako dođe do toga, uređaj verovatno neće raditi pravilno i može se čak pokvariti ako nastavite da ga koristite. Ako dođe do kondenzacije vlage, odspojite kabl napajanja uređaja i nemojte koristiti uređaj najmanje jedan sat.

## O nožici

- Pri postavljanju uređaja u portretnu ili panoramsku orijentaciju koristite nožicu. Ovaj uređaj nije namenjen za kačenje na zid.
- Čvrsto postavite nožicu.
- Ako je nožica labava, uređaj ili njegovi nastavci mogu pasti i uzrokovati ozlede ili oštećenje nameštaja. Pri postavljanju ili uklanjanju nožice pazite da vam uređaj ili neki njegov deo ne padne.

## O transportu

Kad prenosite uređaj, izvadite patronu i papir za štampu, nožicu, memorijsku karticu, AC adapter i spojene kablove sa uređaja te stavite uređaj i njegov dodatni pribor u originalnu kutiju sa zaštitnim pakovanjem.

Ako više nemate originalnu kutiju i ambalažu, koristite slične materijale pakovanja kako se uređaj ne bi oštetiо prilikom transporta.

## O čišćenju

Očistite ovaj uređaj mekanom suvom krpom ili mekanom krpom lagano navlaženom u blagom rastvoru deterdženta. Nemojte koristiti sredstva koja bi mogla da oštete površinu, na primer, rastvore poput alkohola ili benzina.

## O CD-ROM-u

Nemojte da reprodukujete isporučeni CD-ROM na audio uređaju.

Tako možete uzrokovati oštećenje sluha, zvučnika ili slušalica i uzrokovati kvar.

## Pri odlaganju uređaja

Formatiranjem uređaja podaci se u ugrađenoj memoriji možda neće u potpunosti izbrisati. Savetujemo vam da fizički uništite ovaj uređaj pre odbacivanja.

## Napomene o odlaganju uređaja

Funkcija [Format internal memory] možda neće u potpunosti izbrisati podatke memorisane u ugrađenu memoriju ovog uređaja. Sony preporučuje da fizički uništite ovaj uređaj pre odlaganja.

# OVLAŠĆENI SERVISI

## SRBIJA

### **Input**

Milentija Popovića 18  
Beograd  
011 2132 877, 311 9431

### **BG Elektronik**

Dragoslava Srejovića 1b  
Beograd  
011 2086 666

### **ETC Electronic**

Ustanička 128b  
Beograd  
011 3473 530, 2894 508

### **ETC Electronic**

Pere Velimirovića 8  
Beograd  
011 3510 424, 3591 243

### **SS Digit**

Kraljice Marije 29  
Beograd  
011 3223 674, 3370 369

### **G.P. Electronic**

Save Tekelije 23a  
Zrenjanin  
023 526 115

### **MD Servis Centar**

Save Kovačevića 11a  
Niš  
018 524 072

### **JEC**

Bul. Slobodana Jovanovića 28  
Novi Sad  
021 401 134

### **Nanochip**

Kireška 43b  
Subotica  
024 554 558

## CRNA GORA

### **Conto-T Servis**

Đoka Miraševića M3  
Podgorica  
020 620 980

### **TV Video Centar**

Save Kovačevića 153  
Podgorica  
020 620 980

### **V.T. Centar**

Seljanovo bb  
Tivat-Kotor  
032 674 422

### **TV Digital Servis**

Šukrije Međedovića  
Bijelo Polje  
050 431 399

### **Predstavništvo Sony Central and Southeast Europe Kft. Beograd**

Omladinskih Brigada 88a  
11 070 Novi Beograd  
Republika Srbija

### **Sony Info Centar**

+381 11 228 33 00

[www.sony.rs](http://www.sony.rs)

[support.rs@eu.sony.com](mailto:support.rs@eu.sony.com)